



aktuell

Amtliche Mitteilungen und monatliche Informationen
der Kaiserwinklgemeinden **Kössen, Walchsee, Schwendt, Rettenschöss**

18. Jahrgang · August 2017

RM 04A035784 K

Termine im August

Kössen

- 03. Musikpavillon: Legenden der Volksmusik
- 06. VZK: Großer Flohmarkt
- 12. Dorfzentrum: Dorffest der Vereine
- 18. Eröffnung des Pfarrparks
- 19. Dorfzentrum: Kaiserwinkl Handwerks- und Bauernmarkt
Aufeldteich: 40 Jahre Fischerverein
- 26.+ 27. Euro-Camp: Grenzlandturnier und Vielseitigkeitswettbewerb des Hufeisen- und Plattenwerfer-Vereins
- 31. Musikpavillon: Die Nacht der Tracht

Walchsee

- 04.+ 25. Dorfzentrum: Nachtbazar
- 11.- 13. Seepromenade: Kino am See

Schwendt

- 15. Kohlalm: Bergmesse
- 26. Lettfeld: HZM-Fest

Rettenschöss

- 14. Gemeindeamt: Staudfest der JB/LJ Rettenschöss
- 27. Wandberg: Bergmesse der FFW

„Bitte beachten sie die Beilagen von:
OK Dorffest Kössen
Abwasserverband Kössen-Schwendt

Der Optiker Ihres Vertrauens 3a im Bezirk Kitzbühel
Look Good, See Good.
St. Johann im Tirol, Speckbacherstraße 26, Tel.: 05352 65900
Fließerbrunn, Dorfstraße 18, Tel.: 05354 52943
Kössen, Dorf 35, Tel.: 05375 2323
www.optik-kreinig.at

TIROLER FRAUEN | KÖSSEN

40. Flohmarkt in Kössen

So. 6. August 2017 ab 11 Uhr
Veranstaltungszentrum Kaiserwinkl

Zum Jubiläum gibt es besondere Attraktionen wie Clown Pedro – Ponyreiten – Kinder können an eigenen Ständen ihre Waren verkaufen – u.v.m.
Großes Angebot an Speisen, Getränken, großes Kuchenbuffet



**Großer Bücherflohmarkt
vor der Bibliothek!**

Tombola

**Wir freuen uns über
jede Kuchenspende!**

Flohmarkt-Artikel nehmen wir im VZ Kaiserwinkl entgegen am:
Freitag, 4. Aug., 16–19 Uhr • Samstag, 5. Aug., 9–12 Uhr
Bitte informieren Sie auch Ihre Gäste – danke!

Der Erlös dient nur sozialen Zwecken!



Wasti Weihrer

selbständiger Versicherungsagent | Hüttfeldstraße 59 | Kössen / Tirol
Tel. +43 / 53 75 / 28 42 | www.weihrer.at | wasti@weihrer.at

Montag bis Freitag 7.30 – 11.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr

Vorsicht beim Rasenmähen!

Wer mit dem Gedanken spielt, ein unbebautes Grundstück zu kaufen oder zu verkaufen, macht bald mit dem Tiroler Grundverkehrsgesetz Bekanntschaft.

Je nachdem, ob es sich um ein Baugrundstück oder ein landwirtschaftliches Grundstück handelt, muss der Grundstückskauf der Behörde angezeigt oder sogar von dieser genehmigt werden.

Abgesehen von einigen Ausnahmen, muss der Eigentumserwerb an einem landwirtschaftlichen Grundstück genehmigt werden. Ist der Käufer kein Landwirt, muss das Grundstück zuvor im so genannten Interessentenverfahren Landwirten

angeboten werden, die dann das Grundstück selbst kaufen können. Gibt es auch nur einen Landwirt, der das Grundstück kaufen würde, also einen Interessenten, darf das Grundstück nicht an den Nicht-Landwirt verkauft werden.

Im schlechtesten Fall kann der vorge-sehene Käufer das Grundstück nicht kaufen, im besten Fall verzögert das Verfahren den Verkauf und kostet Zeit und damit oft auch Geld.

Maßgeblich für die Beurteilung, ob es sich um ein landwirtschaftliches Grundstück handelt, ist die tatsächliche Nutzung. Das Gesetz definiert ein

landwirtschaftliches Grundstück als ein solches, das in einer für die Landwirtschaft typischen Weise genutzt wird, wenn auch nicht im Rahmen eines landwirtschaftlichen Betriebes. Ein Grundstück kann daher auch dann ein landwirtschaftliches Grundstück sein, wenn es nicht zu einem Bauernhof gehört. Der Verfassungsgerichtshof hat entschieden, dass die Verwendung eines Grundstückes zur Futtergewinnung für Tiere eine typische landwirtschaftliche Nutzung darstellt. Es braucht dabei nicht einmal um eigene Tiere zu gehen. Darum ist beim Rasenmähen

Vorsicht geboten: wird das Schnittgut nämlich zur Fütterung von Tieren verwendet, kann es sich somit um eine typische landwirtschaftliche Nutzung handeln. Das könnte dazu führen, dass das Grundstück von der Grundverkehrsbehörde als landwirtschaftliches Grundstück eingestuft wird, was wiederum schwerwiegende Folgen beim Verkauf des Grundstückes haben kann.



Darum: Vorsicht beim Rasenmähen!

Ein Artikel von
RA Dr. Dan Katzlinger
+43 (0)512 343632
+43 (0)676 6409995
office@vertragscheck.at
www.vertragscheck.at

In Zusammenarbeit mit
HEIM & LEBEN
Immobilienvermittlungs GmbH
+43 (0) 5374 20330
info@heim-und-leben.at
www.heim-und-leben.at



EINES FÜR WENIGE

Ihr Monument.
Ihre Destination.
In Salzburg.

Eschenbachgasse!





GEMEINDE KÖSSEN

6345 Kössen · Dorf 14 · Telefon 05375 6201 · Fax 05375 6201-29 · <http://www.koessen.tirol.gv.at>

Kössen informiert

Liebe Kössener!

Die Neugestaltung von Kössen schreitet zügig voran, das erste Großprojekt wurde fixiert. Die Kössener Hochbehälter zur Trinkwasserversorgung werden derzeit saniert. Im Feuerwehrhaus finden Umbauten für das schnelle Internet statt und der Kampf gegen die Neophyten geht weiter.



Großprojekt in den Startlöchern

Altenwohn- und Pflegeheim Kössen-Schwendt. Kindergarten Kössen. Volksschule Kössen. Nach reiflicher Überlegung fiel in der Gemeinderatssitzung am 13. Juli endgültig die Entscheidung, welches der anstehenden Großprojekte als erstes in Angriff genommen wird. „Es gab viele Gespräche mit den Zuständigen und die Entscheidung war nicht einfach, da allorts Handlungsbedarf besteht“, erklärt Bürgermeister Reinhold Flörl die Schwierigkeit. Letztlich wurde entschieden, dass mit dem Neubau des Altenwohn- und Pflegeheims Kössen-Schwendt begonnen wird. Wobei das Projekt als Mehrgenerationenhaus umgesetzt und damit auch der Neubau des Kindergartens miteinbezogen wird. „Es war ein großer Wunsch des Gemeinderates und der Gemeinde Kössen, diese beiden Projekte in einem Gebäude zusammenzuführen.“ Mit der Planung des Neubaus wird noch in diesem Herbst begonnen. Als eine der ersten Aufgaben ist die Standortfrage zu klären. Derzeit sind mehrere Standorte im Gespräch. Mit Sicherheit kann bereits jetzt gesagt werden, dass das Mehrgenerationenhaus in Zentrumsnähe situiert sein wird. Erste Vorarbeiten sollen im Idealfall schon im Herbst kommen, im Frühjahr 2019 werden die ersten Bagger auffahren. Diese recht lange Zeitspanne bis zum Baubeginn ergibt sich u.a. durch die verpflichtenden Aus-

schreibungen, die bei einem derartigen Großprojekt recht zeitintensiv sind.

Neue Hülle

für Kössens Trinkwasser

Anfang Juli hat die Sanierung von Kössens Trinkwasser-Hochbehältern am Feilenberg begonnen. Einer der beiden Behälter ist derzeit leer, um die innere Beschichtung sachgemäß zu erneuern. Die Sanierung ist eine Standardmaßnahme, die sich durch das Alter der Hochbehälter ergeben hat. Die Entfernung der derzeitigen Beschichtung nimmt etwa zehn bis fünfzehn Tage in Anspruch. Im Anschluss daran erfolgt die Prüfung, ob die zukünftige Beschichtung entsprechend den rechtlichen Anforderungen am Hochbehälter haftet. Bei einem positiven Ergebnis wird die neue Beschichtung über einen Zeitraum von zehn bis fünfzehn Tagen aufgetragen. Nach der Trocknungsphase von drei Wochen erfolgt eine erneute Prüfung der Beschichtung, bevor der Hochbehälter wieder befüllt wird. Sobald die Wasserqualität des sanierten Behälters kontrolliert ist und den Bestimmungen entspricht, ist die Sanierung des zweiten Hochbehälters geplant. Die Behälter haben jeweils ein Fassungsvermögen von 550 Kubikmeter. Damit ist ein Hochbehälter für die normale Trinkwasserversorgung der Kössener Bevölkerung ausreichend, wodurch die standardmäßige Trinkwasserversorgung auch während der Sanierungsphase gewährleistet ist.

Schnelles Internet rückt näher

Nachdem bereits Anfang d.J. erste Ortsteile Kössens über die Zwischenzentrale in der Volksschule Bichlach das schnelle und zuverlässige Breitbandinternet nutzen können, zieht in naher Zukunft das Ortszentrum von Kössen nach. Im Rahmen der Breitbandoffensive wird als nächster großer Schritt eine Art Serverraum im Feuerwehrhaus errichtet. Die Umbauarbeiten in dem von der Gemeinde zur Verfügung gestellten Raum sind bereits im laufen und sollen bis zum Herbst abgeschlossen sein. Der Ankauf der Nutzungsrechte für die noch benötigten Leerverrohrungen der TIGAS wurde im Rahmen einer Gemeinderatssitzung vor kurzem beschlossen. Damit entfallen kosten- und zeitintensive Grabungsarbeiten. Vom Feuerwehrhaus aus werden nach Einrichten des Serverraumes die Haushalte im Ortskern auf Wunsch mit dem neuen, schnellen Internet versorgt. Für Informationen über den Breitbandanschluss steht der Betreiber, das Kufsteiner Unternehmen KufNet, zur Verfügung.

Kampf den Neophyten

Die Maßnahmen gegen die weitere rasante Ausbreitung des japanischen Staudenknotens und des drüsigen Springkrautes im Raum Kössen erreichen derzeit ihren Höhepunkt. Wie im Vorjahr ist der Biologe Franz Goller von Mai bis September bei der Gemeinde Kössen angestellt, um den Kampf ge-

gen diese Neophyten zu koordinieren. Die Pflanzen werden dabei wie im Vorjahr entfernt und entsprechend entsorgt. Problematisch sind diese nicht heimischen Pflanzen durch ihren schnellen Wuchs und ihre hohe Vermehrungsrate, wodurch sie die heimische Flora verdrängen und Böden, allen voran Uferböschungen, destabilisieren. Die Gemeinde Kössen wird bei der Bekämpfung der Neophyten einmal mehr von Asylwerbern unterstützt, wobei derzeit auf eine Notlösung zurückgegriffen wird. Seit der Schließung der Unterkunft beim Brennerwirt leben die bisher dort wohnenden Asylwerber in St. Johann. Für ihren Einsatz in Kössen fahren sie seit ihrer Übersiedlung mit dem Linienbus nach Kössen und werden zu den entsprechenden Flächen gebracht, um den Kampf gegen die Neophyten ungehindert fortsetzen zu können. Die Asylunterkunft beim Brennerwirt war aufgrund der Vollbetreuung und der problemlosen Einbindung in das Kössener Gemeindeleben ein Vorzeigeprojekt in Tirol. Die Schließung erfolgte durch die Tiroler Soziale Dienste in Abstimmung mit dem Land Tirol aus wirtschaftlichen Gründen.

Mit diesen Informationen wünsche ich Ihnen einen schönen und erholsamen Sommer.

Ihr Bürgermeister

Reinhold Flörl

Kössen Ortsentwicklung

Grüne Oase und elektrisch in Fahrt

Ein Vorzeigeprojekt nimmt Fahrt auf und überrascht alle Kössener E-Autobesitzer mit einer speziellen Gratis-Tank-Aktion. Kössens neues, grünes Herz fängt am 18. August zu schlagen an und lädt zur Eröffnungsfeier. Das Engagement des Ortsentwicklungsausschusses zeigt innovative Früchte, die dem Ortskern neues Leben einhauchen.

E-Tankstelle im Zentrum

Seit dem 18. Juli steht E-Autos in Kössens Zentrum eine eigene E-Tankstelle zur Verfügung. Zwei Tankpunkte mit jeweils 11 kW Ladeleistung am Raiffeisenparkplatz in der Dorfmitte. „Die E-Tankstelle ist ein innovativer Schritt Kössens, der einen speziellen Service für unsere Bürger darstellt und gleichzeitig unseren Ortskern weiter beleben soll“, erklärt Hans Knoll, Obmann des Ortsentwicklungsausschusses. „E-Autobesitzer erhalten via Navi Informationen über die Lage der E-Tankstellen, wodurch indirekt Werbung für unseren Ort gemacht wird.“

Abrechnungssystem Smatrics. Informationen dazu sind auf der Homepage www.smatrics.com oder in der entsprechenden App, erhältlich für Android und Apple, einsehbar. „Die Zukunft der Mobilität ist elektrisch, weshalb es mir und dem Gemeinderat ein großes Anliegen war, einen innovativen Schritt in diese Richtung zu setzen“, so Bürgermeister Reinhold Flörl. Mit einem speziellen Angebot fördert die Gemeinde Kössen dazu die E-Mobilität in der Gemeinde, indem sie allen Kössenern bei der neuen E-Tankstelle kostenfreies Tanken für E-Autos ermöglicht. „Unsere Gratis-Tank-Aktion für Einheimische gilt für ein Jahr bzw. bis auf Widerruf“, freut sich Reinhold Flörl. „Diese Aktion ist eine Förderung der E-Mobilität durch die Gemeinde Kössen und soll dahingehend auch ein Anreiz für die Anschaffung eines E-Autos sein. Die heimischen Autohändler – Peugeot Aicher und VW Haunholter – informieren gerne über die E-Autos und haben auch E-Autos im Angebot.“

Zur Nutzung der Gratis-Tank-Aktion muss lediglich eine Smatrics Karte im Gemeindeamt bei Frau Katrin Kals abgeholt werden. Die Anmeldung des E-Autos ist vorzuzeigen.

Ein großer Dank geht an die Raiffeisenbank Kössen-Schwendt, allen voran Prok. Hermann Dagn und Dir. Josef Fahringer, für das zur Verfügung stellen des Platzes und des Strombezugsrechtes.

Eröffnung Pfarrpark

Trotz widriger Witterungsverhältnisse mit Schneefall zu Beginn des Umbaues, ist die Neugestaltung des Pfarrparks derzeit in den letzten Zügen. Nach nur vier Monaten Bauzeit wird der komplett neu gestaltete Pfarrpark am 18. August um 18:00 Uhr feierlich eröffnet und seiner Bestimmung übergeben. Nach der Segnung durch Pfarrer Rupert Toferer sorgt der Obst- und Gartenbauverein Kössen-Schwendt für das leibliche Wohl. „Es ist uns eine große Freude, alle Kössener Bürger zur Eröffnungsfeier einzuladen und ihnen unsere neue, grüne Oase mitten im Ortszentrum zu zeigen“, freut sich Hans Knoll. „Dass die Neugestaltung des Parks so rasch erfolgen konnte, verdanken wir dem engagierten Ein-

satz zahlreicher Menschen, Unternehmen, Vereinen und Institutionen“, erklärt Hans Knoll. So haben die Gemeindemitarbeiter etliche Stunden an der Gestaltung des Parks mitgearbeitet. Der Baggerunternehmer Michael Hechl hat mehrere große Steine, sogenannte Findlinge gestiftet und die ausführende Firma Michael Schiessling hat ihre Arbeiten nicht nur termingerecht erledigt, sondern darüber hinaus auch noch einige Arbeitsstunden und Materialien als Spende unentgeltlich zur Verfügung gestellt, um ihren Teil an der grünen Oase beizutragen. Die Kinder der vierten Klasse der neuen Mittelschule haben ihre Handschrift durch Bachsteine hinterlassen, die sie für den Wasserbereich des Parks gesammelt haben. Der Park setzt sich aus vier Zonen zusammen: Der Spielbereich, die Wasserzone, der Naschgarten und der Relaxbereich. Zwei Spielgeräte aus Rubinienholz laden im Spielbereich zum Klettern und Toben ein. Die Wasserzone verspricht spritzige Erlebnisse. Von einem Hügel rinnt das Wasser, das durch Schleusen aufgestaut werden kann, in ein Natursteinplanschbecken. Der Nasch-



Durch auswärtige „Tankgäste“ sollen auch die umliegende Gastronomie und die Unternehmen des Zentrums profitieren, da E-Autobesitzer die Ladezeiten erfahrungsgemäß für Kaffeeпаusen oder Einkäufe nutzen. Die Abrechnung der Tankleistung erfolgt über das





garten wurde vom Obst- und Gartenbauverein Kössen-Schwendt angelegt und soll zum Naschen verführen, aber auch Anregungen für den eigenen Garten liefern. Entspannen, ausruhen, die grüne Oase genießen, dafür wurden in der Relaxzone Sitzmöglichkeiten mit Brunnen geschaffen. Das Wasser hat Trinkwasserqualität, damit ein möglicher Durst mit frischem Kössener Quellwasser gestillt werden kann. Als Sitzmöglichkeiten dienen derzeit noch die bisherigen Bänke. Diese werden aber im kommenden Jahr gegen Bänke ausgetauscht, wie sie beim zukünftigen Startpunkt des Klobenstein-Wanderweges verwendet werden, um ein harmonisches Gesamtbild zu kreieren. „Der neu gestaltete Pfarrpark ist eine grüne Oase für die ganze Familie. Wir haben bei der Planung und Gestaltung darauf Wert gelegt, dass er zum Verweilen, Entspannen und Spielen gleichermaßen einlädt. Alle Kössener Bürger und auch unsere Gäste sollen sich hier wohlfühlen, damit der Park zu einem Anziehungspunkt im

Zentrum wird und so unser Ortskern weiter belebt wird“, erklärt Hans Knoll. Auch die umliegende Gastronomie soll von dem Park profitieren, wobei der Ortsentwicklungsausschuss hofft, dass das derzeit leerstehende Café Central direkt neben dem Pfarrpark wiederbelebt wird. „Eventuell könnte ja eine Eisdiele entstehen“, blickt Hans Knoll in die Zukunft.

„Ein großer Dank geht an die Pfarre Kössen, den Pfarrgemeinderat und den Pfarrkirchenrat sowie die Erzdiözese Salzburg, der das Grundstück gehört. Dem TVB Kaiserwinkl, der Raiba Kössen-Schwendt, dem Obst und Gartenbauverein Kössen-Schwendt sowie Adam Aigner, dem Wege-Wasser-Kanal-Ausschussobmann, danke ich für deren Unterstützung und Mitwirkung bei der Neugestaltung. Ein besonderer Dank von mir geht auch an die Mitglieder des Ausschusses Ortsentwicklung für die gute Zusammenarbeit, die wir in weiteren Projekten erfolgreich fortsetzen werden.“

Hans Knoll, Obmann
Ortsentwicklungsausschuss

Kegelfreuden und Kunstgenuss in Kössen

Das Gemeindeamt fungiert bis Ende September als Galerie und fasziniert mit gemalten Gedanken. Ein neuer Geschäftsführer tritt ab September im VZ Kaiserwinkl in die Fußstapfen von Reinhold Flörl und zu vergnüglichen Stunden lädt die Kegelbahn, die mit 4. September wieder ihre Tore öffnet.

Farbe der Gedanken im Gemeindeamt

Bunte Einblicke in das Seelenleben des Künstlers Manfred Folie kleiden derzeit das Kössener Gemeindeamt. Nach der erfolgrei-

chen Vernissage am 7. Juli sind die Bilder des Erpfendorfer Künstlers noch bis zum 30. September im Gemeindeamt ausgestellt. Die Kunstwerke sind zu den Amtsöffnungszeiten frei zu-



Von links: Vbgm. Marissa Dünser, Manfred Folie, Gerhard Obermüller (Bgm. Kirchdorf), Hartmut Brinkmann (Obm. Kulturschmiede)

gänglich. Auf Anfrage im Sekretariat ist auch die Besichtigung weiterer Kunstwerke, die im Sitzungsraum hängen, möglich. „Es freut uns immer wieder, Vernissagen heimischer Künstler im Gemeindeamt auszurichten und die Bilder auch im Anschluss an die Kunstabende im Gemeindeamt präsentieren zu können. Ich lade die Kössener und unsere Urlaubsgäste herzlich ein, durch die Gänge zu schlendern und sich von den Bildern inspirieren zu lassen“, so Kunstausschussobmann Emanuel Daxer. „Der Rundgang durch das Gemeindeamt ist eine sommerliche Kunstabwechslung, die ideal mit einer gemütlichen Wanderung vom Dorfplatz aus über den Rundweg „Hochschanz“ kombiniert werden kann. Ein Weg, der Überraschungen bereit hält und als Tüpfchen auf dem „i“ einen grandiosen Blick über Kössen ermöglicht.“

Neuer Geschäftsführer im VZ Kaiserwinkl

Mit 1. September erhält das Veranstaltungszentrum Kaiserwinkl mit Thomas Kirchmaier einen neuen Geschäftsführer. Der Kössener hat durch



seine achtzehnjährige Tätigkeit im Eventmanagement einen großen Erfahrungsschatz im Veranstaltungsbereich. Reinhold

Flörl, der die vergangenen dreieinhalb Jahre als Geschäftsführer des VZK Kössen tätig war, legt seine Tätigkeit aufgrund seiner Wahl zum Bürgermeister zurück. „Im Namen der Aufbauengossenschaft danke ich Reinhold Flörl für seinen Einsatz und wünsche ihm für seine neue Position als Bürgermeister unserer Gemeinde das Allerbeste. Gleichzeitig heiße ich Thomas Kirchmaier herzlich willkommen und wünsche ihm viel Erfolg bei der Umsetzung seiner Ideen und der Weiterentwicklung des vor vier Jahren rund erneuerten Hauses“, so Daniel Dax, Obmann der Aufbauengossenschaft.

An die Kegel

Mit dem 4. September öffnet die Kössener Kegelbahn wieder ihre Tore. Noch vor seinem offiziellen Arbeitsstart am 1. September hat sich Thomas Kirchmaier, der neue Geschäftsführer des VZ Kaiserwinkl, um einen neuen Pächter für die Kegelbahn bemüht, um den Sport in Kössen wieder zum Leben zu erwecken. Der Kössener Martin Bacher wird die Bahn zukünftig übernehmen und für die Bewirtung sorgen. „Es freut uns sehr, dass die Kegelbahn ab Herbst wieder in Betrieb ist und die Kössener und unsere Gäste damit ein weiteres Freizeitangebot erhalten“, so Emanuel Daxer. Geöffnet ist die Kegelbahn ab dem 4. September jeweils Montag, Donnerstag und Freitag von 16:00 bis 24:00 Uhr, Samstag auf Anfrage.

Emanuel Daxer,
Obmann Kunstausschuss

NMS-Kössen Kössen-Walchsee-Schwendt

Österreichische Meisterschaft Schullauf



Erfolgreiche TeilnehmerInnen mit Kössener Hauptsponsor

Hannah Sieberer, Hannes Gruber und Alexander Kogler vertraten am 20. Juni 2017 die NMS Kössen beim Bundesfinale in Schwechat. Dort zeigten sie nicht nur mit sehr guten Laufzeiten, sondern auch mit nennenswerten Platzierungen auf.

Nach der Qualifikation bei den Tiroler Meisterschaften in Schwaz begann für das kleine Laufteam der NMS bereits die Planung für die ÖM in Schwechat. Neben dem dafür notwendigen Training nahmen Hannah Sieberer, Hannes Gruber und Alexander Kogler als Vorbereitung am Egaschtlaufl teil.

Am Wettkampftag, dem 20. Juni, herrschte bereits von der Früh weg bei strahlendem Sonnenschein eine extreme Hitze. Das Stadion war zu diesem Zeitpunkt mit den über 1000 Teilnehmern, Betreuern und Helfern schon gut gefüllt.

Im Rennen ging es dann erst recht zur Sache, als zu den tropischen Temperaturen noch das von den meisten Startern angeschlagene Tempo dazukam. Trotzdem hielten unsere drei Sportler in ihren Gruppen

mit bis zu 80 Teilnehmern bestens mit. Hannah Sieberer lief lange Zeit an 3. Position und musste sich erst kurz vor dem Ziel von drei Mitkonkurrentinnen um diesen Platz geschlagen geben. Somit erreichte sie den ausgezeichneten 6. Rang in einem mit vielen Läuferinnen aus der Oberstufe besetzten Feld. Hannes Gruber erwischte leider keinen idealen Start, kämpfte sich aber Rang für Rang nach vorne und belegte hinter großteils aus Laufclubs stammenden Sportlern den hervorragenden 10. Platz. Alexander Kogler startete mit Vertretern der Oberstufe und hatte dadurch mit 4 Runden und über 3000 m das härteste Los gezogen. Mit einer sehr guten Laufzeit beendete er das Rennen im guten Mittelfeld. Obwohl die Strapazen enorm waren, wird diese Reise unseren 3 Sportlern sicherlich lange in guter Erinnerung bleiben. Ein besonderer Dank gilt der VOLKSBANK Kössen für die großzügige finanzielle Unterstützung unserer Teilnehmer.

Thomas Sieberer

Schwimmmeisterschaft 2017

Trotz des schönen Wetters entschlossen sich heuer nur knapp 100 Schülerinnen und Schüler der NMS und der PTS, am Dienstag, den 04.07.2017, am Kampf um den Titel des Schwimm-Meisters 2017 teilzunehmen.

Schwimm-Meister über 2 Bahnlängen wurde heuer **Nicolai Gesslbauer** aus der 4A mit der hervorragenden Zeit von 0:43,87.

Den Titel Schwimm-Meisterin erkämpfte sich – wie bereits im Vorjahr – **Sarah Dagn** aus der 3A mit der sehr guten Zeit von 0:49,28 (damit war sie genau 22 Hundertstel schneller als letztes Jahr).

Bedanken möchten wir uns beim Tourismusverband



Nicolai Gesslbauer und Sarah Dagn mit Bgm. Reinhold Flörl

Kaiserwinkl für die Zurverfügungstellung des Schwimmbads und vor allem bei den beiden Bademeistern für ihre tatkräftige Mithilfe.

Die Ergebnisse der Schwimmmeisterschaft 2017 können auf der Homepage der NMS eingesehen werden: www.nms-koessen.tsn.at

47. Internationaler Raiffeisen Jugendwettbewerb 2017

Freundschaft ist ... bunt!

Mit großem Eifer nahmen fast alle Schülerinnen und Schüler der NMS und auch eine Schülerin der PTS Kössen am heurigen Malwettbewerb teil. Die Werke zeigen gemeinsame Unternehmungen mit Familie und Freunden bei Sport oder Arbeit, gemeinsame Aktivitäten am Smartphone oder PC, und auch zwischenmenschliche Reaktionen, wie Trösten, Unterstützen und Helfen. Die jungen Künstler fanden viele Beispiele zur Demonstration von Freundschaft und ihrer Vielfalt. Wie berühmte Maler versuchten sie sich in verschiedensten Techniken und gestalteten abstrakt oder naturalistisch, perspektivisch oder flächenhaft, mit Piktogrammen, Slogans und Collage-teilen, kontrastreich und expressionistisch, einzeln oder in einer Gruppe.

Die Auswahl fiel sehr schwer.

Im Rahmen einer ansprechenden Preisverleihung

im Saal der Raiffeisenbank Kössen am 28.06.2017 von 14:30 bis ca. 16:00 Uhr präsentierte Andi Kitzbichler, als Leiter der Jugendabteilung, zusammen mit seinen Kolleginnen und Kollegen, die Schülerwerke in gebührender Weise. Während Eltern, Kinder und LehrerInnen Kaffee und Snacks mit Softdrinks genießen konnten, sahen sie die Bilder mittels Powerpointpräsentation. Die SchülerInnen erhielten Kinogutscheine als Preise.

Gratulation an alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer zu ihrem Ideenreichtum und ihrem Darstellungsvermögen. Vielen Dank den Organisatorinnen und Organisatoren der RAIBA Kössen-Schwendt und der RAIBA Walchsee für ihr wiederholtes Engagement!

Sigrid Berke-Noichl
Rita Standl
Manuela Loferer

(Siehe Bildergalerie rechts)



1. Klasse



1. und 2. Klasse



2. Klasse



3. Klasse



4. Klasse



4. Klasse und PTS

Aus der Umweltecke



Sehr geehrte Landwirtinnen und Landwirte!

Es ist wieder so weit. Auch in der heurigen Saison hat sich die Gemeinde Kössen vorgenommen, die im Gemeindegebiet vorkommenden invasiven Neophyten zu entfernen.

Als Neophyten werden alle Pflanzen bezeichnet, die nach 1492 zu uns nach Europa gekommen sind. Invasiv bedeutet, dass sich diese Pflanzen rasant vermehren und somit unsere heimischen Arten lokal verdrängen. Darum ist es so wichtig, diese Pflanzen, vor allem das Drüsige Springkraut, vor der Blüte zu entfernen und fachgerecht zu entsorgen.

Bei großen Beständen ist es wichtig, die Pflanzen bestenfalls vor der Blüte zu mähen. Am besten legt

man die gemähten oder ausgerissenen Pflanzen auf Asphalt, damit sie schneller vertrocknen. Es ist jedoch auch möglich, die Pflanzen fachgerecht und kostenlos zu entsorgen.

Dazu wurde eine Neophyten Notruf-Nummer eingerichtet, bei der Sie sich werktags von 08 bis 17 Uhr melden können.

Tel.: 0676 848536163
(Franz Goller, BSc.)

Neophyten Management Gemeinde Kössen Schulaktion 2017

Zum Schulabschluss engagierten sich die Kinder der vierten Klassen der Volksschule Kössen und halfen dabei, das Drüsige Springkraut zu entfernen. In Zusammenarbeit mit den Flüchtlingen des Neophyten Managements konnte der Parkplatz in Mooslenz von den invasiven Neophyten befreit werden.

Als Dank für den Einsatz der Kinder gab es ein Eis und zum Abschluss noch ein leckeres Mittagessen beim Gasthof Brennerwirt oben drauf.

Die Aktion dient zur Sensibilisierung der Kinder gegenüber der Problematik der invasiven Pflanzen und ist ein wichtiger Beitrag zum Schutz unserer heimischen Natur.

Erwin Schweinester
Obmann Umweltausschuss



Asphaltierungsarbeiten im Ortszentrum von Kössen

Ab Mittwoch, den 16. August 2017, wird im Ortszentrum mit den Asphaltierungsarbeiten zwischen dem Gasthaus Erzherzog Rainer und der Kirche bis zum Parkplatz des Hotel Sonnenhof begonnen.

Aufgrund der gleichzeitigen Sanierung der Pflastersteine können die Bauarbeiten bis zum 6. September 2017 andauern.

Der Straßenverkehr wird je nach Baufortschritt im Ortsgebiet umgeleitet.

Volksschule Bichlach Besuch bei der Feuerwehr



Ende Juni besuchten wir noch einmal die Feuerwehr Bichlach. Drei fleißige Helfer der Freiwilligen Feuerwehr Bichlach zeigten uns das Löschfahrzeug, und wir durften Spritzübungen an verschiedenen Stationen ausprobieren und durch-

führen. Zum Abschluss drehten wir noch eine Runde mit dem Feuerwehrauto. Die Kinder und die Lehrpersonen der Volksschule hatten sehr viel Spaß und bedanken sich bei der Feuerwehr Bichlach für den tollen Vormittag.

Wasti Weihrer
selbständiger Versicherungsagent
Hüttfeldstraße 59 | Kössen/Tirol
Tel. +43/5375/2842
wasti@weihrer.at | www.weihrer.at
Montag bis Freitag 7.30 – 11.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr

Das Altenwohnheim sagt Danke!

Das Altenwohn- und Pflegeheim Kössen/Schwendt möchte auf diesem Weg einmal „DANKE“ sagen:

...Herrn Daniel Dax und Frau Tanja Thaler für die spontane Spende für unsere Heimbewohner. Herzlichen Dank euch beiden.
...Herrn Toni Exenberger und Frau Leni Schlechter für die Spende von fri-

schen Heidelbeeren. Vergelt's Gott!

...auch bei allen Privatpersonen, die uns immer wieder unterstützen – Spenden bei Trauerfällen etc. Die Spenden werden ausschließlich für das Wohl unserer Heimbewohner verwendet.

Euch allen ein herzliches DANKESCHÖN!

„Vergelt's Gott“!

Auf diesem Wege möchte der Sozial- und Gesundheitssprengel einmal „DANKE“ sagen! Wir sind immer wieder überwältigt, wie sehr sich Vereine, Bäuerinnen, Bastelgruppen durch ihren persönlichen Einsatz in ihrer Freizeit für soziale Einrichtungen engagieren.

Bei Herrn Kendlinger möchten wir uns noch einmal für die großzügige Spende in Höhe von € 4.000,- anlässlich des Benefizkonzertes im Komponierhäusl bedanken und wünschen dem „Duo d'accord“ alles Gute und viel Erfolg. – Wir bedanken uns bei Herrn Alois Knoll, der beim Straßenfest eine „freiwillige Spenden-Box“ zugunsten des SGS aufgestellt hat und uns eine stolze Summe in Höhe von € 123,35 überreichte – vielen



Dank für diese tolle Idee! – Wir möchten uns aber auch einmal bei allen Personen bedanken, die uns immerwährend unterstützen.

Vielen Dank für Spende bei der Mitgliedsbeitragszahlung; vielen Dank für die zahlreichen Spenden bei einem Trauerfall.

Allen ein herzliches DANKE-SCHÖN!

Durch Ihre Spende helfen Sie uns, weiter zu bestehen und notwendige Heilbehelfe zur Erleichterung der „Pflege zu Hause“ anzukaufen.

Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt

Der Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt umfasst die Pflege und Betreuung der Bevölkerung von Kössen und Schwendt.

Um den ständig steigenden Bedarf weiterhin gut bewältigen zu können, suchen wir zum ehest möglichen Eintrittstermin eine/n engagierte/n

Dipl.-Gesundheits- und Krankenpfleger/in

im Beschäftigungsausmaß von mind. 50 %.

Ihre Aufgaben:

- Eigenverantwortliche und selbstständige Ausübung sämtlicher Tätigkeiten, die in das Berufsbild des gehobenen Dienstes gehören.

Ihr Profil:

- Fundierte Ausbildung zum/r Diplomierten Gesundheits- und Krankenpfleger/in (nach GuK-Gesetz)
- Teamfähigkeit und Bereitschaft, eigenverantwortlich und selbstständig zu arbeiten
- Einfühlungsvermögen und Freude im Umgang mit pflege- und betreuungsbedürftigen Menschen
- eigenes Auto/Führerschein B

Die Gehaltseinstufung erfolgt nach dem SWÖ-Kollektivvertrag. Ihr Gehalt beträgt bei **Vollbeschäftigung** brutto € 2.380,38 und erhöht sich entsprechend bei nachgewiesenen Vordienstzeiten.

Werden Sie Teil eines engagierten Teams – jeder einzelne Mitarbeiter trägt zum großen Erfolg unserer Arbeit bei.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

Sozial- und Gesundheitssprengel Kössen-Schwendt
6345 Kössen, Dorf 18
Tel: +43 (0)5375 29897 oder 0676 84 85 36 107
Mail: info@sgs-koessen-schwendt.at

KAISERWINKL REISEN

☎ 05375 6271
*min. 25 Personen bei allen Fahrten

15.-18. Okt.	„INSELHÜPFEN“ in der KWARNER BUCHT Inseln Krk – Kosljun – Cres – Losinj KR-Zuckerl bei Buchung bis 14.08.17! ab 425,- pro Person
5. - 10. Nov.	PORTOROZ / SLOWENISCHE ADRIA Wellness – Wandern und mehr am Meer mit vielen Extras ab 399,- pro Person
14. Nov.	THERME ERDING Therme – Rutschen und Wellenparadies entspannte Busfahrt und Tageseintritt 55,- pro Person
!	KRANKENTRANSPORTE im Komfort-PKW zur Strahlen-/Chemotherapie und Dialyse Wir sind Vertragspartner aller Krankenkassen.

Infos unter: www.kaiserwinkl-reisen.at

GASTHOF

Brennerwirt

Familie Hupf

BLEIBT GEÖFFNET!!!

In diversen Zeitungen wurde missverständlich berichtet, dass diverse Asylantenunterkünfte, darunter auch der Brennerwirt in Kössen, geschlossen wurden. Dies betrifft jedoch nicht unseren Gastbetrieb, der nach wie vor für unsere Gäste geöffnet ist.

Ganztägig warme Küche

Freitags ab 18.30 Uhr Grillhendl und Ripperl

Waidach 55 • 6345 Kössen • Tel. 0 53 75 / 62 89

www.brennerwirt.at



GEMEINDE WALCHSEE

6344 Walchsee • Alleestr. 24 • Tel. 05374 5210-10 • Fax: 05374 5210-13 • <http://www.walchsee.tirol.gv.at>

Ortsentwicklung – Verkehrs- und Zentrumsentwicklung – Vorschläge in „Hülle und Fülle“ sind vorhanden.



Am 5. Juli fand der 3. Workshop der vom Büro Planoptimo/DI Helmut Köll geleiteten Projektgruppe für die Verkehrs- und Zentrumsentwicklung statt.

Diese Bürgerbeteiligungsgruppe setzt sich seit geraumer Zeit mit den Themen fließender Verkehr (Auto, LKW), Radfahrer-Ver-

kehr, Parkraum, Fußgänger-Verkehr und der Zentrumsentwicklung auseinander. Verschiedene Ideen wurden dabei bereits eingebracht und diskutiert. Vor allem geht es darum, dem querenden Verkehr über die L 172 und den Radfahrern im Ortszentrum mehr Sicherheit zu gewährleisten und eine Lärminderung

entlang der Bundesstraße zu erreichen.

Der 4. und letzte Workshop wird voraussichtlich am 21. September stattfinden.

Ortszentrum

Angedacht wurde dabei, innerörtlich eine Geschwindigkeitsreduzierung auf 30 km/h aus Kufstein kom-

mend, etwa ab Höhe Werkstatt Loferer bis See la Vie, einzuführen. Gleichzeitig könnte die Fahrbahn vom Bellevue bis See la Vie etwas verengt werden und dafür der Gehweg um einen Radweg erweitert werden.

Im Ortszentrum wurde in 5 Schritten die Entwicklung eines Ortszentrums planlich abgebildet. Die Abbildung zeigt die Schritte 1 und 2.

Wie ersichtlich besteht der Wunsch, dass im Bereich Fischerwirt – Café Praschberger ein Ortszentrum gebildet wird. Der bereits bestehende Dorfbrunnen könnte dabei eine Art Mittelpunkt sein. In weiterer Folge würde die Alleestraße von der Kreuzung Schmiede bis Kleinschmied als Einbahnstraße deklariert werden.

Im Zusammenhang mit diesen Plänen ist es dann aber auch notwendig, dass die Ramsbach-Brücke saniert wird, um den Verkehr aufnehmen zu können, denn aktuell ist die Bachstraße von der Feuerwehr bis zum Recyclinghof am besten ausgebaut, jedoch sehr verkehrsarm.

Die Idee mit der Einbahnregelung in der Alleestraße ist es, den Verkehr gleichmäßig auf die Gemeindestraßen Bach- und Alleestraße zu verteilen, um somit das Ortszentrum hinsichtlich des Verkehrsaufkommens zu entlasten. Dabei würde dann die Ramsbach-Brücke als Knoten eine besondere Bedeutung erhalten, die deshalb auch umgebaut werden müsste.





L 172 – Durchholzen

Das Büro Planoptimo hat zur Geschwindigkeitsreduktion einen Horizontalversatz der L 172, aus Richtung Kufstein kommend, nach der Käserei Plangger in Richtung Walchsee vorgeschlagen. Dadurch würde die Geschwindigkeit reduziert werden.

Derzeit verleitet die lange, gerade Strecke beim Ortszugang in Durchholzen zum Gas geben.

Die geplante Geschwindigkeitsreduktion ist, aufgrund

der dort situierten Wohnhäuser und der Ein- und Ausfahrten zu Höfen, ein vernünftiger Beitrag zur Verkehrssicherheit.

Angedacht wurde auch eine Querungs-Hilfe für Fußgänger und Radfahrer mittels einer Brücke. Auf jeden Fall soll eine Abbiegespur in das künftige Gewerbegebiet errichtet werden.

Auch die Ortstafel – also die Geschwindigkeitsbeschränkung – sollte weiter Richtung Niederndorf verlegt werden.



L 172 – Kreuzung Seestraße / L 172 bei Spar/Erharder

In diesem Bereich hat das Büro Planoptimo einen Vorschlag mit einer Verlegung der Seestraße nach Osten ausgearbeitet.

Die Parkplätze, die sich derzeit ausschließlich vor dem SPAR-Geschäft befinden, würden seitlich und nur mehr teilweise vor dem Gebäude aufgeteilt werden.

Ob eine derartige Planung umsetzbar ist, ist aktuell erst zu klären. Vor allem bedarf es einer Absprache mit dem dortigen Grundeigentümer.

Im Bereich der Tennishalle könnte ein großzügiger PKW- und Bus-Parkplatz errichtet werden und die bestehenden Spazierwege in den Ort als solche genutzt werden.





GEMEINDE RETTENSCHÖSS

6347 Rettenschöss · Rettenschöss 66 · Telefon + Fax 05373 61812 · <http://rettenschoes.tirol.gv.at>

Müllkalender August 2017

Müllabfuhr	Donnerstag, 03.08.
Wertstoffsammlung	Freitag, 04.08.
Müllabfuhr	Freitag, 18.08.
Wertstoffsammlung	Freitag, 18.08.
Müllabfuhr	Donnerstag, 31.08.
Wertstoffsammlung	Freitag, 01.09.

Aus der Chronik: Hanns Taler aus Walchsee

Es ist immer wieder spannend, wenn einem beim Stöbern in geschichtlichen Unterlagen jahrzehntelang die selbe Person begleitet, in diesem Fall Hanns Taler.

In einer Klagsangelegenheit am Kitzperg – heute Hitscheralm – erscheint er 1468 als Nachbar. Seine Erwähnung findet man im Grenzvertrag Walchsee –

Schwaigs 1474. Die Eingabe von 1475 wegen des Erhaltes der Überfuhr bei Windshausen haben 74 Personen unterschrieben, darunter auch Hanns Taler. Bei einem Richterspruch 1486 betreffend der Gült am Kammerhof in Angath kommt er vor, vermutlich als Geschworener. Hier wird auch sein Beruf als Schneider genannt. Beim Kaufbrief einer Jahresgilt auf dem Gute Ankerwald im Jahre 1500 scheint sein Name ebenfalls auf, allerdings ist da seine Tätigkeit oder Funktion nicht bekannt.

In der Aufstellung der Kufsteiner Grabensteuer 1480 zahlt Hanns Taler 4 Pfund Perner und etwa zehn Jahre später 3 rheinische Gulden an Steuer. Der entrichtete Betrag liegt in beiden Fällen über dem Durchschnitt. Taler's Wohnsitz ist dem Bauernhaus „Jager“ am östlichen Ortsrand von Walchsee zuzuordnen und es dauerte drei Jahrhunderte, bis aus dem „Taler“ der heutige Hofname „Jager“ wurde.

(Aus verschiedenen Quellen)

Alexander Buchauer
Rettenschöss

Projekt „Sonne“ an der Volksschule Rettenschöss

„Von der Sonne und ihrer Energie“ – so lautete das Thema unseres Projekts in einer Juniwoche. So wurden beispielsweise im Deutschunterricht Sonnen Gedichte geschrieben und gestaltet und im Zeichenunterricht eine große Sonne aus Pappmaché hergestellt.

An einem Schultag stand mit allen Schülerinnen und Schülern ein Stationsbetrieb auf dem Programm: vom Sonnensystem mit den Planeten über ein Lied zum Sonnenschutz bis hin zum Backen von Sonnenblumenkernbrötchen und Gestalten von Strahlen für unsere gebastelte Schul-Sonne.

Nach einer leckeren gemeinsamen Jause durften wir am Energieworkshop „O sole mio“ teilnehmen. Unser Referent Tobias vom Verein Energie Tirol erklärte uns auf anschauliche Art und Weise, wie die Sonnenenergie genutzt werden kann. Dabei wurden die Kinder selber zu kleinen Baumeistern und konstruierten Modellhäuser mit Photovoltaikanlagen und



Autos, die mit Solarenergie schließlich sogar Wettrennen bestreiten konnten. Ein herzliches Dankeschön

an die Mamas, die sich die Zeit genommen haben, um mit uns die leckere Jause zuzubereiten!



Sommerakademie des Vereins zur Förderung der EDV im Kaiserwinkl

Ergänzend zur Sommerwerkstatt veranstaltet der Verein zur Förderung der EDV im Kaiserwinkl die Sommerakademie für Kinder und Jugendliche im Alter von 8 ... 14 Jahren. Alle Kurse beginnen um 9:30 und enden im 16:30. Jeder Kurs kostet pro Teilnehmerin oder Teilnehmer € 29,- inkl. Mittagessen mit Betreuung. Kursort: 6345 Kössen, Lendgasse 12, in den Räumen der Computera. In der Sommer-Akademie werden heuer in der Zeit vom 7.8. bis 25.8. folgende Kurse angeboten:

Basteln mit Papier und Karton (8 ... 10 Jahre)

Wir lernen die unterschiedlichsten Materialien wie Karton, Papier, Buntpapier, Ölkreiden, Farben, Buntstifte uvm. kennen. Mit diesen Materialien erstellen wir die unterschiedlichsten Arbeiten, die wir auch mit nach Hause nehmen können.

Textiles Werken (8 ... 10 Jahre)

Wir lernen verschiedene textile Materialien und vor allem Techniken zur Be- und Verarbeitung kennen. Wir erstellen verschiedene Werkstücke, die wir nach Hause mitnehmen können.

Wir drehen einen Film (8 ... 10 Jahre)

Zu einem Alltagsthema erstellen wir zuerst ein Drehbuch, dann nehmen wir die Szenen auf und zum

Schluss wird der Film geschnitten und vertont. Natürlich bekommt jeder den Film auf DVD mit nach Hause.

Einführung in die Elektrotechnik (8 ... 10 Jahre)

Wir lernen Begriffe wie Strom, Spannung, Widerstand kennen und bauen einfache Stromkreise mit Schalter und Lämpchen auf. Alles natürlich mit harmlosen Spannungen aus der Batterie. Wir lernen auch, wie man mit einem Vielfachmessgerät umgeht und Messungen durchführt.

Physikalische Experimente (8 ... 10 Jahre)

Wir führen Experimente mit Schwerkraft, Licht, Magnetismus, Elektrizität und Schall durch.

Computerkids (11 ... 14 Jahre)

zu einem selbst gewählten Thema sammeln wir im Internet Informationen, gestalten eine Präsentation, bearbeiten Bilder, bauen Audio- und Videodateien ein und erstellen eine Homepage

Wir drehen einen Film (11 ... 14 Jahre)

Zu einem Alltagsthema erstellen wir zuerst ein Drehbuch, dann nehmen wir die Szenen auf und zum Schluss wird der Film geschnitten und vertont. Natürlich bekommt jeder den Film auf DVD mit nach Hause.

Arbeiten mit Holz (11 ... 14 Jahre)

Neben den Handwerkzeugen lernen wir auch den Umgang mit Elektrowerkzeugen, wie Dekupiersäge und Schleifmaschine. Wir erstellen einfache Werkstücke und arbeiten auch mit einem Brennkolben.

Einführung in die Elektrotechnik (11 ... 14 Jahre)

Wir lernen Begriffe wie Strom, Spannung, Widerstand kennen und erforschen den Unterschied zwischen Gleich- und Wechselspannung. In beiden Fällen arbeiten wir mit ungefährlichen Spannungen. Wir lernen die Funktionsweise eines Vielfachmessgerätes, aber auch die Einsatzmöglichkeiten von Oszilloskop und Frequenzgenera-

tor kennen. Wir erstellen ein Verlängerungskabel, das wir auch nach Hause mitnehmen können.

Einführung in die Elektronik (11 ... 14 Jahre)

Wir lernen Begriffe wie Strom, Spannung, Widerstand kennen und erforschen die Funktionsweise von Dioden. Wir lernen löten und bauen dann eine einfache elektronische Schaltung auf, die wir mit nach Hause nehmen können.

Anmeldung:

Über die Homepage:

www.sommer-akademie.at

Per mail:

info@sommer-akademie.at

7.8	8.8	9.8	10.8	11.8
Basteln mit Papier und Karton	Textiles Werken	Wir drehen einen Film	Einführung in die Elektrotechnik	Physikalische Experimente
Einführung in die Elektrotechnik	Einführung in die Elektronik	Arbeiten mit Holz	Wir drehen einen Film	Computerkids
14.8	15.8	16.8	17.8	19.8
Basteln mit Papier und Karton	Feiertag	Wir drehen einen Film	Textiles Werken	Physikalische Experimente
Einführung in die Elektrotechnik	Feiertag	Arbeiten mit Holz	Wir drehen einen Film	Computerkids
21.8	22.8	23.8	24.8	25.8
Basteln mit Papier und Karton	Textiles Werken	Wir drehen einen Film	Einführung in die Elektrotechnik	Physikalische Experimente
Einführung in die Elektrotechnik	Einführung in die Elektronik	Arbeiten mit Holz	Wir drehen einen Film	Computerkids

Liebe Simone!

Zur bestandenen Abschlussprüfung zum

Bachelor of Education (Lehramt für Volksschulen)

möchten wir dir herzlich gratulieren und dir für deine Arbeit mit den Kindern alles Gute, viel Freude, Geduld und nette Erlebnisse wünschen.

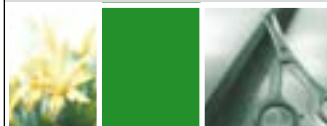
Herzlichst
Mama, Papa, Martin, Carina, Oma und Andi.



Haarstudio *Trixi Weber*

**Wir suchen Verstärkung
1 Friseur/in**

Vollzeit oder Teilzeit - Auch als Stuhlmiete möglich



Bewerbungen schriftlich oder telefonisch
Haarstudio Weber
Kirchplatz 2 · 83242 Reit im Winkl · Tel./Fax 0049 8640 8484

TOURISMUSVERBAND KAISERWINKL

Mit Berichten und Fotos von Brigitte Eberharter



Sichere Bergwege im Kaiserwinkl

Seit 1984 gibt es die Aktion „Sichere Bergwege in Tirol“. Kürzlich wurden die Auszeichnungen an die Tourismusverbände neu vergeben bzw. für bereits ausgezeichnete Wanderwege wurde das Gütesiegel verlängert.

Bei dieser Auszeichnung geht es vor allem darum,

dass die Wege im richtigen Schwierigkeitsgrad eingeteilt werden, dass Gefahrenstellen richtig abgesichert werden und dass die Markierungen samt dazugehörigen Wegtafeln zum Verständnis der Wanderer angebracht sind. Diese Markierungen sind national und international aner-

kannt und deshalb ist eine einheitliche Beschilderung notwendig.

Um das Gütesiegel zu erhalten, braucht es zudem eine Gesamtinformation für den Wanderer an den Ausgangspunkten bzw. an den Hauptorientierungstafeln in den Informationszentren der Wandergebiete.

Der Heubergweg und der Scheibenkogelweg wurden kürzlich von Seiten der Landesregierung mit dem Bergwege-Gütesiegel ausgezeichnet, welches bis zum Jahr 2021 Gültigkeit hat.

Danach kann die Qualifizierung verlängert werden.



LR Josef Geisler, Aufsichtsratsvorsitzender Norbert Brunner, die TVB-Mitarbeiter Karin Weinzettl, TVB-Außendienstvorarbeiter Hans Peter Kaiser und GF Thomas Schönwälder und Reinhard Eberle, Leiter der Abteilung Sport des Landes Tirol (Foto: Land Tirol)

Die Challenge Family ist wieder im Anmarsch

Am 3. September ist es wieder so weit! Die weltweit besten Triathleten werden zur Challenge Walchsee Kaiserwinkl erwartet. Ein sportliches Highlight, das auch aus touristischer Sicht für den Kaiserwinkl extrem wichtig ist.

Im Vorjahr gingen durch die EM an die 1800 Athleten an den Start, viele von ihnen reisten bereits Tage vorher in die Region, um

sich auf die Bewerbe vorzubereiten und das selten allein, sondern mit Familie oder Freunden. Auch während des Jahres kommen immer wieder Athleten, um hier den Urlaub zu verbringen, weil sie die Region mit der Challenge kennengelernt haben.

Von 25. bis 28. Mai fand bereits ein Trainingslager in Walchsee statt.

Der Kaiserwinkl ist einer

von mehreren Partnern der europäischen Challenge Tour. Nach Walchsee folgen noch Bewerbe in Amsterdam, Madrid und auf Mallorca. Auf der Homepage des Tourismusverbands (www.kaiserwinkl.at) läuft derzeit ein Imagefilm von der letztjährigen Challenge, der sicherlich Lust darauf macht, bei diesem Bewerb im Kaiserwinkl dabei zu sein.



Kaiserwinkl Lichterzauber: Faszination von Licht und Musik

Im Juli und August ist im Kaiserwinkl mittwochs immer der Lichterzauber angesagt, eine Kombination von Livemusik und Lasershow. Dem ersten Kaiserwinkl Lichterzauber dieses Jahres war ein herrlicher, lauer Sommerabend gegönnt und entsprechend entspannt war die Stim-

mung der zahlreichen Besucher am Ufer des Walchsees. Aus Nah und Fern kamen diese mit ihren Decken und Liegestühlen angereist, um einen chilligen Abend mit Cocktails und Musik zu genießen. Sobald die Dunkelheit einsetzte, begann dann die Show. Zum Rhythmus der

Musik malen sich am Nachthimmel herrliche Ornamente aus Laser und Farben. Der Eintritt zum Kaiserwinkl Lichterzauber ist frei.

Folgende weitere Kaiserwinkl Lichterzauber sind geplant und von den nachfolgenden Musikgruppen umrahmt:

- 2. August – Woas Mas
- 9. August – Kinky Slinky
- 16. August – The Fancy Blues Band
- 23. August – Lisa Mauracher

Ausweichtermin bei Schlechtwetter ist jeweils der Donnerstag.



Eine fulminante Lasershow mit musikalischer Untermalung



Entspannt einen gemeinsamen Abend am See genießen beim Kaiserwinkl Lichterzauber



www.almsenner.at



HANDWERK FÜRS MUNDWERK

Frische Milch- und Käseprodukte und andere regionale Spezialitäten gibt's in unserem Sennereiladen in Kössen!

Mühlbachweg 3 · 6345 Kössen · Tel +43 (0)5375 5331
Mo-Fr 8 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr, Sa 7:30 - 12 Uhr











Gottesdienstordnung der Pfarre Kössen August 2017

Wir laden ein, mit uns zu beten und zu feiern.

Ew. Licht brennt für
Maria Ebersberger u. Eltern

Dienstag, 1. August

Hl. Alfons Maria v. Liguori
07:00 Hl. Messe – Martin Schober

Mittwoch, 2. August

Hl. Eusebius;
Hl. Petrus Julianus Eymard
09:00 Hl. Messe im AWH – auf bestimmte Meinung

Donnerstag, 3. August

19:00 Hl. Messe – Martin Filzer u. Johann u. Zenzi Schwentner

Freitag, 4. August

Hl. Johannes Maria Vianney
Krankenkommunion bitte
im Pfarrhof melden: Tel. 6244

**08:00-18:00 Einladung zu
Stille und Anbetung
in der Kapelle im Pfarrhof**

19:00 Hl. Messe – Karl u. Katharina Mitterer – an-
schl. Anbetung bis 19:50

Samstag, 5. August

Weihetag der Basilika Santa Maria Maggiore in Rom
09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein
18:30 Rosenkranz

19:00 Vorabendmesse –
Andreas Kitzbichler (Schlos-
ser) u. Johann Aufhammer;
Georg Kitzbichler z. St.A. u.
† Angeh.

SONNTAG, 6. August VERKLÄRUNG DES HERRN 10:00 Pfarrgottesdienst

Ewiges Licht brennt für
Josef Haunholter u. Angeh.

Montag, 7. August

Hl. Xystus II u. Gefährten;
Hl. Katjetan
19:00 Hl. Messe – Josef Schweinester (v. Pepi u. Marlies Fankhauser)

Dienstag, 8. August

Hl. Dominikus
07:00 Hl. Messe – auf be-
stimmte Meinung

Mittwoch, 9. August

Hl. Theresia Benedicta vom Kreuz
09:00 Hl. Messe im AWH

Donnerstag, 10. August

Hl. Laurentius
19:00 Hl. Messe

Freitag, 11. August

Hl. Klara von Assisi
19:00 Hl. Messe – Karl u. Katharina Mitterer – an-
schl. Anbetung bis 19:50

Samstag, 12. August

Hl. Johanna Franziska von Chantal
09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein
18:30 Rosenkranz
19:00 Vorabendmesse –
Oliver Kahr z. St.A.; f. die †
der Fam. Bachlechner; Pe-
ter u. Judith Alber; Alfred
Brünoth z. St.A.

SONNTAG, 13. August 19. Sonntag im Jahreskreis 10:00 Pfarrgottesdienst

Ewiges Licht brennt für
Christian u. Thomas
Grandner

Montag, 14. August

Hl. Maximilian Maria Kolbe
19:00 Vorabendmesse

Dienstag, 15. August
Mariä Aufnahme in den Himmel; Landesfeiertag
(Kirchensammlung ist f. d. Caritas-Augustsammlung)
10:00 Festgottesdienst und Kräutersegnung
*(Fam. Hauser, Eglack; Fest-
tagsstracht)*



11:30 Bergmesse auf der Kohlalm/Schwendt

Mittwoch, 16. August

09:00 Hl. Messe im AWH –
Josef u. Notburga Einwaller

Donnerstag, 17. August

19:00 Hl. Messe – Kathari-
na Windbichler (von Fam.
Riedelsberger)

Freitag, 18. August

19:00 Hl. Messe – Aloisia
u. Josef Kirchmaier; auf be-
stimmte Meinung – an-
schl. Anbetung bis 19:50

Samstag, 19. August

Hl. Johannes Eudes
09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein
14:00 Taufe Jonas Gruber
18:30 Rosenkranz
19:00 Vorabendmesse –
Anna u. Josef Bamberger;
Gerald Schreder

SONNTAG, 20. August 20. Sonntag im Jahreskreis 10:00 Pfarrgottesdienst

Ew. Licht brennt für Alois u.
Elisabeth Bamberger
(Lechner)

Montag, 21. August

Hl. Pius X
19:00 Hl. Messe – Kathi
Obinger

Dienstag, 22. August

Maria Königin
07:00 Hl. Messe

Mittwoch, 23. August

Hl. Rosa von Lima
09:00 Hl. Messe im AWH

Donnerstag, 24. August

Hl. Bartholomäus
19:00 Hl. Messe

Freitag, 25. August

Hl. Ludwig;
Hl. Josef von Calasanz
19:00 Hl. Messe – Lisi
Plangger u. Angeh. – an-
schl. Anbetung bis 19:50

Samstag, 26. August

Marien-Samstag
09:00 Hl. Messe in Maria Klobenstein – Matthias u. Arnold Perkamann
18:30 Rosenkranz
19:00 Vorabendmesse –
Hermann Landegger z.
Geb.A.; Katharina Hinterhol-
zer (Koaserer Bäurin); Tho-
mas u. Elisabeth Obinger

SONNTAG, 27. August 21. Sonntag im Jahreskreis 10:00 Pfarrgottesdienst

Montag, 28. August

Hl. Augustinus
19:00 Hl. Messe

Dienstag, 29. August

Enthauptung Johannes des Täuflers
07:00 Hl. Messe – Martin
Schober

Mittwoch, 30. August

09:00 Hl. Messe im AWH

Donnerstag, 31. August

Hl. Paulinus
19:00 Hl. Messe

Tauftermine:

Sonntag, 13.08. und 03.09., um 11:15 Uhr
Samstag, 19.08. und 23.09., um 14:00 Uhr

**Bibelteilen mit Pfarrer Rupert Toferer
am Dienstag, 08.08.2017
um 19:30 Uhr im Pfarrsaal Kössen**

Beichtgelegenheit: Freitag von 19:00–19:30 Uhr
Samstag von 18:15–18:45 Uhr

Das Pfarrbüro ist vom 07.08. bis 18.08. geschlossen!



Öffentliche Bibliothek der Pfarre und Gemeinde Kössen

It's Flohmarkt-Time

Zeitgleich zum Jubiläums-Flohmarkt der Tiroler Frauen veranstalten auch wir, wie schon in den vergangenen Jahren, unseren Sommer-Flohmarkt:

Großer Bücherflohmarkt

**vor bzw. in der Bibliothek
am 6. August 2017 ab 11:00 Uhr
Bei jeder Witterung!**

Lesen ist me(e)hr

Lukullische Lesegenüsse, adrenalinfördernde Abenteuer-geschichten, packende Krimis, hintergründige Sachbücher, Jugendbücher und extra viele Kinder-

bücher: Unsere Bücher sind nicht nur vielseitig, sondern lesenswert und versüßen die Ferienzeit. Einen schönen (Lese-)Sommer wünscht euch
euer Bibliotheksteam

Sommer-Öffnungszeiten:

**Montag und Mittwoch 17–19 Uhr
Freitag 15–19 Uhr**

Erntedank- Pfarrfest Kössen, am 1. Oktober 2017

Beginn mit der Hl. Messe um 10 Uhr.

**Anschließend Pfarrfest mit
Frühschoppenkonzert der
Musikkapelle Kössen
im VZ-Kaiserwinkl.**

Für Speis und Trank ist gesorgt.

**Auf Euer Kommen freut sich
der Pfarrgemeinderat**



Ein herzliches Dankeschön

allen Verwandten, Freunden und Bekannten, die meine liebe Mutti, unsere liebe Hilda, auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Frau Hilda Berndt

geb. Auckenthaler
* 26.10.1925 † 23.06.2017

Danke unserem Pfarrer Rupert Toferer und Pfarrer Mayr, den Ministranten, den Vorbeterinnen Burgi und Elfriede, Helga und Vroni und Lisi Wimmer mit ihrem Chor für die würdevolle Bestattung der Trauerfeier.

Danke an Dr. Manfred Forst und Dr. Ulrike Forst für die jahrelange liebevolle Betreuung.

Ein ganz besonderer Dank an Pepi, Hedwig und allen fleißigen Mitarbeitern im Altenwohnheim Kössen.

Danke für alle Spenden, Blumen, Kerzen und das Entzünden der Gedenkkerzen im Internet.

Danke an das Bestattungsinstitut Treffer in St. Johann.

Die Trauerfamilie

Kössen, im Juni 2017

Vergelt's Gott

*Es hat uns tief berührt, wie ihr unseren „JAGEI“
auf seinem letzten Weg begleitet habt.*

Jürgen Raubinger

* 5.5.1967 † 19.6.2017

Ein herzliches Dankeschön

allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für das stille Gebet, für die stumme Umarmung, für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, für den Händedruck, wenn die Worte fehlten, für alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit und Freundschaft, für Blumen und Kerzenspenden, für das Entzünden der vielen Gedenkkerzen und Kondolenzbeiträge im Internet.

Die Trauerfamilie



Kössen, im Juli 2017



Sommer in der Bücherei Walchsee



Lesezwergertreffen

„10 kleine Burggespenster gingen auf die Reise“, so klang es fröhlich beim Treffen der Lesezwergerte. Es war schon aufregend, was man so als Burggespenst auf Reisen alles erlebt. Doch beim letzten Lesezwergertreffen in diesem Schuljahr schwang auch ein bisschen Wehmut mit. Viele unserer treuen Lesezwergerte werden im Herbst Kindergartenkinder und wir freuen uns deshalb im September über neue kleine Lesezwergerte ab ca. 18 Monate, die mit uns gemeinsam die Welt entdecken wollen. Natürlich in Begleitung von Mama, Papa, Oma ... Kommt doch einfach vorbei und macht mit. Anmeldung erforderlich.
Nächster Termin: Montag 18. Sept. 09:30-10:30 und 15:30-16:30 Uhr

Ferienprogramm

Do. 03.08., 10 bis ca. 11 Uhr – Kinderspiele aus dem alten Ägypten
Do. 10.08., 10 bis ca. 11 Uhr – Geschichten und Märchen aus dem alten Ägypten (Fladenbrotjause)
Do. 17.08., 10 bis ca. 11 Uhr – „1,2,3 kommt herbei bei Hieroglyphen-Zauberei“
Do. 24.08., 10 bis ca. 11 Uhr – Rudi Erhard vom Bayer. Rundfunk, liest in der Bücherei Lieblingsgeschichten seiner Tochter Anna.
Wir freuen uns riesig!

Lesung mit Lene Sommer
Donnerstag 31. Aug. 19:00
Zum Sommerausklang liest

Lene Sommer in der Bücherei aus ihrem Buch „Herz Winter“. Bei schönem Wetter findet die Lesung natürlich bei Kerzenlicht im Garten statt.

Veranstaltungsort: Gemeindebücherei Walchsee, Anmeld./Info: 05374 50160
Nähere Infos gibt es unter www.walchsee.bvoe.at oder auf unserer facebook Seite Gemeindebücherei Walchsee

Walchsee liest – Bücher gehen auf Reisen



Auch Bücher wollen einmal aus der Regalhaltung befreit werden. An vielen Orten in Walchsee findet ihr reiselustige Bücher, die auf euch als Leser warten. Viel Spaß beim Lesen – einfach mitnehmen – kostet nichts.

Nacht Bazar in Walchsee

Am 04.08., 18.08. und 01.09. gibt es Geschichten und Märchen aus der Bücherei beim Nacht Bazar. Wir freuen uns auf viele Zuhörer.

Öffnungszeiten:

ab 13.07.: Do. 08:30-10:00
und 17:00-19:00 Uhr
Di. 15:00-19:00 Uhr

Euer
Büchereiteam Walchsee

Kunst in Walchsee

Am Abend des 15. Juli machte sich der „Nachtenbummler“ auf den Weg nach Walchsee, genauer gesagt zum Therapiezentrum Wittlinger, zur Eröffnung der Gemäldeausstellung von Peter Bichler. Dieser Abstecher hat sich gelohnt und ich kann nur jedem empfehlen, sich dieses Angebot nicht entgehen zu lassen. Die Ausstellung demonstriert die Vielschichtigkeit der Kreativität, die in diesem Menschen steckt. 80 Bilder, verteilt in Gängen, Treppenaufgängen und im Restaurant, geben einen Überblick und dokumentieren: Er ist ein Künstler, ein Prädikat, dass ich persönlich nur wenigen Leuten zubillige.

Als Mitglied eines Kunstvereins, in dem auch Peter Bichler Mitglied ist, durfte ich die Ausstellung sogar eröffnen. Ich konnte an einem Bild von ihm zeigen,

dass gute Kunst durchaus Nachhaltigkeit auslösen kann: Wenn ein Bild, 20 Jahre nicht gesehen, plötzlich vermisst wird: Der Skifahrer. (Die Story dazu erzähle ich vielleicht demnächst.)

Dass Peter Bichler auch ein guter Golfer ist, habe ich an diesem Abend erfahren. Im Rahmen eines Golfturniers, das am gleichen Tag beim Moorwirt in Walchsee stattgefunden hatte und am Abend mit einer Siegerehrung abgeschlossen wurde, hatte Peter teilgenommen, gewonnen und wurde für seine Leistung geehrt. Dazu gratuliert herzlich

... der Nachtenbummler

NB: Auch zur Verschönerung von Kössen hat Peter Bichler wieder einen Beitrag geleistet. Neben dem Friseursalon in der Alleestraße, schräg gegenüber von seinem efeumrankten Haus, wo schon Königin und König residieren, hat er ein neues Kunstwerk platziert: Vögel im Wind.

Restaurant
SONNENHOF

*Regionale
und internationale
Gerichte*

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Dorf 16 • 6345 Kössen • Tel. 05375 20890
sonnenhof.restaurant@gmail.com



Öffnungszeiten:

Mo – So 11.00 – 14.00 Uhr und 17.00 – 23.00 Uhr
Küche 11.00 – 14.00 Uhr und 17.00 – 22.00 Uhr

In der Saison kein Ruhetag –
durchgehend warme Küche 11 bis 22 Uhr

Mittwoch Ruhetag!

Strawanzn, Musik, Flohmarkt – 1. Nachtbazar war voller Erfolg, weitere folgen



Am ersten Freitag im Juli fand die Premiere des Nachtbazars im Dorfzentrum von Walchsee statt. An 20 Ständen, an denen fleißig gehandelt wurde, konnten vom Selbstgebastelten bis hin zum Kinderspielzeug verschiedenste Dinge günstig gekauft werden. Für musikalische Begleitung war ebenfalls gesorgt. Auf drei Bühnen boten Anja Thaler (Rettenschöss), Nikolaus Wolf (Chiemsee) und Bars-



tool Tune (Kramsach) eine bunte Mischung aus Blues, deutschsprachigen Texten und Rock'n'Roll. Die lauen Temperaturen lockten unzählige Einheimische und Gäste ins Dorf zwischen Musikpavillon und Fischerwirt.

Für die kommenden Terminen am 4. und 25. August sowie am 1. September (jeweils von 18 bis 22 Uhr) sind noch Standplätze frei. Mit dabei sein wird dann

auch die Gemeindebücherei Walchsee, die für den Nachtbazar ein eigenes Kinderprogramm zusammengestellt hat.

Die Idee für den Nachtbazar wurde im Dorferwicklungsausschuss der Gemeinde Walchsee geboren und im Kulturausschuss ausgearbeitet. Ziel ist es, das Dorfzentrum gemeinsam, durch das Mitwirken der Bürger, der heimischen Wirte und weiteren Standbetreibern,



zu beleben und den Verkehr im Ortskern durch ein temporäres Tempolimit auf der L172 und ein Fahrverbot zwischen Fischerwirt und Café Praschberger zu beruhigen. Das Dorf soll ein lebendiger Treffpunkt für alle sein, ob zum Schnäppchenjagen oder um sich einfach nur auf a Glasl zu treffen.

Standanmeldungen werden auf www.seevent.at oder unter 0664 253 9735 entgegengenommen.

Original nach **Maria Treben** TM



Rabatttage

jedes 1. Wochenende im Monat!

Freitag, 4. August 2017
8 – 12 Uhr und 14 – 17 Uhr

Samstag, 5. August 2017
9 – 12 Uhr

-20% Rabatt
auf alle Artikel

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Maria Treben Naturprodukte GmbH
Hüttfeldstraße 37 • 6345 Kössen/Austria
Telefon: +43 5375 6032 • info@mariatreben.eu
www.mariatreben.eu

Kaiserwinkl

Kunst-, Handwerker- und Bauern-Markt

Samstag, 19. August
von 10 bis 17 Uhr
am Dorfplatz in Kössen

Vorführung und Verkauf
alter ländlicher Handwerkskunst,
regionale Produkte




Vermittler: Kössener Bauernland
Auskunft: Angelika Arker 0664 263 1680

Pensionistenverband Kössen/Schwendt

Wanderung zur Schießlingalm

Durch das romantische Grieseltal, vorbei an einer großen Talsperre, ging es auf der Forststraße zur Schießlingalm auf 1271 m Seehöhe. Von der Hütte hatte man einen guten Ausblick zum Kitzbüheler Horn und zum Wildseeloder, unterwegs gab es einen schönen Ausblick zum Jakobskreuz. Der Abstieg erfolgte über den Weisleitsteig ins Grieseltal. Der Abstieg war ein bisschen steil, doch konnte er aufgrund der trockenen Witterung gut begangen werden. Den Abschluss des Wandertages bildete eine Einkehr in der „Forellenranch“, am Ortsrand von St. Ulrich a. P.

Wanderung zur Maukalm

Die Wanderung begann in Gasteig und führte in rund zwei Stunden zur Maukalm. Dort wurde Mittagsrast gehalten und die mitgebrachte Jause eingenommen. Danach ging es weiter zur Kaiserhochalm, mitten in der Kulisse des Wilden Kaisers auf einer Höhe von 1417 m Höhe, dann über einen Steig zum Niederkaiserkamm, an dem sich eine wunderschöne Seite der Bergwelt des Wilden Kaisers auftat: Die vielen herrlichen Alpenrosen umrahmten den Wanderweg und die Aussicht auf den mächtigen Gebirgsstock! Über einen Forstweg, vorbei an der Hackeralm ging es danach wieder hinunter ins Tal zum Kramerhof. Eine schöne und auch anspruchsvolle längere Wanderung, die unfallfrei und von allen Teilnehmern gut gemeistert wurde.

Landeswandertag 26.08.2017

Der diesjährige PVÖ-Landeswandertag findet heuer in Lienz in Osttirol zum oben genannten Datum statt. Die Buskosten betragen ca. € 15,00. Anmeldungen

erbeten bis längstens 10.08.2017 bei Marlies Kahr (Tel. 05375 29208 oder 0676 7745371).

Ausflug Loser Panorama- straße/Altaussee

Ein voll besetzter Bus führte die Kössener Pensionisten ins Steirische Salzkammergut, zur hochalpinen Gebirgsstraße auf den Loser, den Hausberg von Altaussee und zu einer Schifffahrt auf dem wunderschönen See. Ein Top-Ausflugsziel! Eine beeindruckende Bergstraße (9 km lang) mit atemberaubendem Ausblick ins Ausseerland und ins nahe Oberösterreich – besonders schön sichtbar das prächtige Dachsteinmassiv. Am Ende der Panoramafahrt befindet sich die Loserhütte, ein Berggasthof mit guter Einkehrmöglichkeit. Am Ausseersee, im Naturschutzgebiet Altaussee gelegen, genossen wir eine Fahrt mit dem Solarschiff, ein solarbetriebener Katameran. Eine Fahrt, die Ausblicke ins Tote Gebirge und zum Dachsteinmassiv freigibt.

Radausflüge

Die Radfahrgruppe unternimmt im 14-Tage-Rhythmus Ausflüge in der nahen und weiteren Umgebung. So hatten sie diesmal Kufstein und den Stimmersee zum Ziel, ein Badesee zwischen Langkampfen und Kufstein. Eine weitere Fahrt führte zur Fischbachalm im Kaiserbachtal und zum Chiemsee.

Kaskrapfenessen auf der Edernalm

Die Kaskrapfen sind eine Spezialität auf dem Berggasthof Edernalm. So lud die PVÖ-Ortsgruppe die Senioren zu einem geselligen Mittagessen mit Kaskrapfen ein: Die Teilnehmer der Sessलगymnastik als Abschluss der Übungszeit vor der üblichen Sommerpau-



se und am darauf folgenden Tag alle anderen Senioren, die zum Teil die Aufahrtsmöglichkeit mit einem Taxi nutzten oder auch selbst hinauf wanderten und schließlich die Wandergruppe von Willi Lechthaler, die über die Haraualm und die Ottenalm zur Edernalm wanderte. Sehr viele waren der Einladung gefolgt und genossen die guten Kaskrapfen.

Gratulation zu besonderen Geburtstagen im Juli:

Anna Saar, Thurnbichl 16 – 93 Jahre
Hannelore Winter, Hüttfeldstraße 34 – 75 Jahre
Wir wünschen allen Geburtstagskindern dieses Monats alles Gute, vor allem Gesundheit und weiterhin ganz viel Glück und Freude und danken ihnen für ihre Treue zu unserer Gemeinschaft.



YOGA & PILATES KURSE

Ab Dienstag, 05. September 2017
18.30 - 20.00 Uhr Yoga

Mittwochs

Ab 23. August: 18.30 - 19.30 Uhr Pilates
Ab 06. September: 08.15 - 09.45 Uhr Yoga Anfänger

Ab Donnerstag, 07. September 2017
17.45 - 19.15 Uhr Yoga

19.30 - 21.00 Uhr Yoga Fortgeschritten

Ab Freitag, 18. August 2017
18.00 - 19.15 Uhr Yoga für Schwangere

DETAILS & YOGA mit FRÜHSTÜCK & TEE auf www.kapshof.com
Johanna Tschol, info@kapshof.com, 0664 24 44 458

Rotes Kreuz Wache Kössen: Lebensretter gesucht!

Hattest du schon einmal das Bedürfnis, deinen Mitmenschen in Notsituationen zu helfen? Du hast Interesse daran, einen kleinen Teil deiner Freizeit zu opfern, um für andere da zu sein? Du bist zwischen 17 und 60 Jahren alt? Dann werde Mitglied beim Rettungsdienst des Roten Kreuzes Kössen!

Die Wache Kössen ist eine der wenigen Rettungswachen im Tiroler Unterland, die jeden Nachtdienst, das komplette Wochenende und alle Feiertage zur Gänze ehrenamtlich versieht. Wir sind ein engagiertes Team, bei dem die Kameradschaft und der Zusammenhalt einen sehr hohen Stellenwert einnimmt. Der freundliche Umgang mit Kollegen aller Altersklassen ist bei uns selbstverständlich. Werde auch du Teil dieser Gemeinschaft und melde



dich jetzt! Einfach bei einem der Mitglieder des RK Kössen oder unter Tel. 0676 6023665 melden oder komm einfach bei uns in der Wache Kössen vorbei, dann kann dir gleich die Wache und der Ret-

tungswagen gezeigt werden. Nach einer Vorbereitungsphase, in der du die Möglichkeit hast, für dich selbst zu entscheiden, ob du dich mit den Aufgaben im Rettungsdienst identifizieren kannst, bekommst du die

Möglichkeit, kostenlos die Ausbildung zum Rettungssanitäter zu machen. Für die anschließende Gestaltung deiner Karriere beim Roten Kreuz sind dann beinahe keine Grenzen gesetzt. Der Rettungsdienst Kössen ist 24 Stunden am Tag, 365 Tage im Jahr einsatzbereit und hat dabei ca. 1000 Einsätze pro Jahr zu bewältigen, wobei die Einsatzzahlen stetig steigen. Um unseren Anforderungen in der Zukunft gerecht zu werden, benötigen wir deine Unterstützung! Nur so können wir das Sicherheitsgefühl in der Bevölkerung, sich jederzeit auf ein kompetentes Einsatzteam verlassen zu können, aufrechterhalten.

Wir suchen dich!

Komm und unterstütze den Rettungsdienst bei uns in Kössen!

Metzgerei Gründler ehrt langjährige Mitarbeiter

Am 13.06.2017 konnte die Metzgerei Gründler im Rahmen einer kleinen Feier am Peternhof einige Mitarbeiter für langjährige Betriebsangehörigkeit auszeichnen.

Wir danken Herrn Komm.-Rat Klaus Lackner von der Wirtschaftskammer für seine Anwesenheit und Überreichung der Urkunden.

Hermann Treichl	35 Jahre
Martina Kaiser	25 Jahre
Martina Plangger	20 Jahre

Familie Gründler bedankt sich recht herzlich für die Treue und hofft weiterhin auf viele gemeinsame Jahre mit unseren Mitarbeitern.

Der Betrieb kann sich glücklich schätzen, ein erfahrenes Team zu beschäftigen, denn der Fachkräftemangel geht quer durch die Wirtschaftsbetriebe.

Ein großer Dank gilt auch unseren treuen langjährigen Kunden, denn ohne ihre Wertschätzung wären wir heute nicht in der Lage, unser gewohntes Service und die hohe Qualität zu bieten.

Durch gute Zusammenarbeit aller wird es uns gelingen, uns weiterhin auf diesem schwierigen Markt zu behaupten.



Von links: Komm.-Rat Klaus Lackner, Tobias Gründler, Michael Gründler, Christine Gründler, Hermann Treichl, Martina Kaiser, Martina Plangger, Martin Gründler sen., Gertraud Gründler



Feinkost • Tiroler Spezialitäten • Partyservice
 Alleestraße 84 • 6345 Kössen • Telefon 053 75 / 6219



Freiwillige Feuerwehr Bichlach



Wasser marsch –

hieß es am 23.06. für die Schüler der Volksschule Bichlach. Die Schüler durften die verschiedenen Strahlrohre ausprobieren und mit der alten Handpumpe Dosen abschießen. Am meisten Spaß machte aber, als wir versuchten, die Lehrerinnen anzuspritzen, aber auch der Lauf unter dem Wasserstrahl war für viele ein Erlebnis. Die Feuerwehr Bichlach ist immer gerne bereit, für die Schüler etwas zu machen.

Die Feuerwehr Bichlach sagt DANKE –

für die Mithilfe bei unserem Fest, ganz besonders bei Fam. Hans und Christa Exenberger (Aufeldebauer), Jaggi Hintler für die Organisation des Oldtimer Wettbewerbes, den Bichlacher Bäuerinnen und allen Frauen für die gespendeten Kuchen, allen Feuerwehrmitgliedern und deren Frauen und Freundinnen für das Helfen, und ganz besonders allen Einheimischen und Gästen für den Besuch, denn ohne deren Unterstützung wäre ein Fest

nicht möglich. Das Fest war sehr gut besucht und wird nächstes Jahr wieder Ende Juni durchgeführt.

Verschiedene Bewerbe

Beim Landes-Leistungswettbewerb erreichte die Gruppe der Feuerwehr Bichlach das Leistungsabzeichen in Bronze. Auch beim Bezirks-Kuppelcup in Reith b. Kitzbühel traten sie an und erreichten ein gutes Ergebnis.

Die Bewerbs-Gruppe der Feuerwehr Bichlach erreichte beim Bezirks-Nasswettbewerb in Hochfilzen am 01.07. den hervorragenden 3. Platz in der Bezirkswertung. Es geht darum, einen Regelangriff mit Wasserförderung in möglichst schneller Zeit und fehlerfrei abzuwickeln.

Worauf wir aber stolz sind, ist der Sieg beim Parallelbewerb. Es gingen die acht schnellsten Bewerbsgruppen des Bezirkes gegeneinander im KO-System an den Start. Da setzten sich unser Jungs gegen starke Mannschaften durch und gewannen dann gegen Reith b. Kitzbühel mit einer



Die Bewerbsgruppe; vorne: Thomas Baumgartner, Dominik Lechner, Markus Exenberger, Stefan Mayr, Markus Mühlberger; hinten: Hannes Rettenwander, Fabian Grandner, Josef Bamberger, Hans Hörfarter

Angriffszeit von 53,14 fehlerfrei ganz knapp mit 0,41 Sekunden Vorsprung. Das war für die ganze Truppe ein Ansporn für den nächsten Bewerb. Dieser war schon am 08.07. in Gallzein, wo sie wieder mit einer guten Leistung von 55,36 s fehlerfrei im guten Mittelfeld der Gastmannschaften dabei waren. Super Leistung, macht weiter so!

Trachtenfest in Kössen

Zum Trachtenfest in Kössen rückte die Feuerwehr Bichlach zahlreich aus. Unser Festwagen mit dem Schutzpatron, dem hl. Florian, kam sehr gut an und war ein Hingucker. Die Pferde vom Kloaschmiedbauer

Wast Fahringer aus Walchsee waren geduldig und zogen den Wagen ruhig durch Kössen, damit der hl. Florian auch sicheren Stand hatte in luftiger Höhe. Den hatte der Zimmermann Hannes Rettenwander – danke! Ein Dank geht auch an Christine Hörfarter, die den Blumenschmuck für den Festwagen wieder super herrichtete. Stolz war auch unser Taferlbua Peter Haitzmann.

Dem Trachtenverein nochmals alles Gute zum Jubiläum und ein Lob für die Organisation des Festes, das für manche erst spät zu Ende war.

Das Kommando



Unser Taferlbua mit der Feuerwehr Bichlach – im Hintergrund der Festwagen mit dem heiligen Florian



Freiwillige Feuerwehr Walchsee



Feuerwehrfest 2017

Am 8. Juli fand das Feuerwehrfest der Feuerwehr Walchsee statt. Dank des Wetters, der tollen Musik und natürlich der Mithilfe der zahlreichen freiwilligen Helfer, Feuerwehrmitglieder sowie den zahlreich erschienen Festbesuchern darf man sagen, dass das Fest eine gelungene Veranstaltung für Jung und Alt war.

Das traditionelle Fest startete bereits am Nachmittag mit Kaffee und Kuchen und für unsere kleinen Gäste wurde ein sehr abwechslungsreiches Unterhaltungsprogramm abgehalten. Die große Hüpfburg in Form eines Feuerwehr-Fahrzeuges war heuer das Highlight unter den kleinen Gästen.

„Die Klobnstoana“ sorgten am Abend für gute und fröhliche Fest-Stimmung im gut besuchten Festzelt für die Besucher aus Nah und Fern. Auch heuer war das Fest wieder zahlreich besucht und wir konnten dank der vielen freiwilligen Helfer den Festablauf zur Zufriedenheit der Gäste ab-

wickeln. Außerdem hatten wir die Gelegenheit, Frau Anni Kronbichler für die zehnjährige Organisation der Kuchen für das Fest und die Abwicklung der Kaffeebar zu danken. Danke nochmal, Anni!

Die Feuerwehrjugend der Freiwilligen Feuerwehr Walchsee konnte dank der finanziellen Unterstützung in Form einer Spende von Frau Caroline Gräfin von Arco-Zinneberg heuer das Fest bereits mit der neuen Dienstkleidung in Sand besuchen. Wir möchten uns dafür noch einmal für die Spende der Dienstkleidung bei Frau Caroline Gräfin von Arco-Zinneberg bedanken!

Die Feuerwehr Walchsee bedankt sich bei allen Feuerwehrmitgliedern und Helfern, bei den Sponsoren, bei allen, die einen Kuchen spendiert haben, bei den Anrainern für ihr Verständnis sowie bei allen Gästen für den reibungslosen Ablauf des Festes und freut sich schon auf das Festwochenende 2018!

*Das Kommando der
FF Walchsee*



SCHROLL BAU

6345 Kössen/Tirol • Klobensteiner Straße 33 • Tel. 05375 / 6221 • www.schrollbau.at





Freiwillige Feuerwehr Schwendt



Auf eine erfolgreiche, aber auch arbeitsreiche erste Jahreshälfte 2017 kann die Freiwillige Feuerwehr Schwendt zurückblicken.

Beginnend mit dem Wissenstest der Feuerwehrjugend für die Bezirke Kitzbühel, Kufstein und Lienz am 8. April in Aurach, bei dem, nach vielen Stunden des Übens und Trainierens, alle 7 Mitglieder der Feuerwehrjugend Schwendt das Bronzene Abzeichen erringen konnten. Sehr erfreulich ist ebenfalls, dass unsere Feuerwehrjugend aus mittlerweile 10 wissbegierigen Jugendlichen besteht und auch bereits weitere Jugendliche aus der Bevölkerung ihr Interesse bekunden.

Des Weiteren konnte auch eine Atemschutzgruppe zur Atemschutzleistungsprüfung nach Kirchberg entsendet werden, welche auch dort souverän die Prüfung meisterte und nun mit Stolz das Atemschutzleistungsabzeichen in Bronze trägt.

Besonders hervorzuheben ist ebenso die 6. und damit letzte Frühjahrsübung, bei welcher ein Brand in der Garage beim „Endfelden-Bauer“, Familie Daxauer, angenommen wurde, wel-

cher auf das Wirtschaftsgebäude überzugreifen drohte. Erschwerend kam noch hinzu, dass eine Person in der besagten Garage vermisst wurde, welche zu Beginn der Übung durch Einsatz eines Atemschutztrupps verletzt geborgen werden konnte. Um ein Übergreifen der Flammen zu verhindern, wurde die Brandbekämpfung mittels C-Strahlrohren und einer 400 Meter langen Zubringerleitung vorgenommen, wodurch nach kurzer Zeit „Brand aus“ gegeben werden konnte. Die Feuerwehr Schwendt war bei dieser Übung mit 18 Mann und 3 Fahrzeugen vor Ort.

Nach getaner Arbeit wurden die Florianijünger zu einer überaus reichlichen Jause eingeladen, wofür sich die Feuerwehr Schwendt recht herzlich bei der Familie Daxauer bedanken möchte.

Am 10. Juni war es wieder soweit, die 7. Captain Morgan Party konnte in der Fahrzeughalle der FF Schwendt abgehalten werden. Dieses Mal sorgte die Coverband RaiseUp für ordentlich Stimmung. Damit eine solche Veranstaltung möglich ist, bedarf es



Die Bewerbungsgruppe Atemschutz präsentiert das Prüfungszeugnis. V.l., stehend: Atemschutzbeauftragter Hager Johann, Wohlfahrtstätter Tobias, Kdt-Stv. Nothegger Stefan; kniend: Stuefer Tobias, Brunner Christoph.

immer einer großen Anzahl von Sponsoren und Gönnern sowie tatkräftige Unterstützung und Verständnis aus der Bevölkerung. Dafür möchte sich die Feuerwehr Schwendt recht herzlich bei der Bevölkerung bedanken! Ganz besonderer Dank geht an Café Anneliese – Familie Dagn, DA CAPO Musikmarketing GmbH – Kendlinger Matthias mit seinem Team; Familienbrauerei Huber GmbH & Co KG, Gasthof

Mairwirt – Kendlinger Jürgen, Gasthof Schwendterwirt – Familie Schwaiger, Oberfischbach – Familie Schwaiger und an SPAR Gemischtwarenhandel Millinger Magdalena.

Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr Schwendt bedankt sich bei all seinen Kameraden und freiwilligen Helferinnen für die tatkräftige Unterstützung.

**„Unsere Freizeit
für Ihre Sicherheit“**



Aufstellung zur Ergebnisverkündung beim Wissenstest der Feuerwehrjugend; 2. Reihe v.l.: Jugendbetreuer Dagn Daniel mit seiner Jugendgruppe.



Die reichliche Bewirtung mit Speck, Wurst und sonstigen Leckerbissen bei der Familie Daxauer.

Erfolgreiche „Tagung“ des „Festkomitees“ auf der Kaiseralm



Die Aufführungen des Stückes „Das Festkomitee“ der Heimatbühne Kössen fanden auf Vorschlag von Christoph Stöckl bei freiem Eintritt in der Kaiseralm am Euro-Camp in Kössen statt. Die vier großartigen Dar-

steller (Sabrina Huber, Christoph Fahringer, Dr. Kubin und Stefan Mühlberger jun.) unterhielten das Publikum im vollbesetzten Alm-Restaurant bestens und wurden mit viel Applaus belohnt!

Im Sommer gibt's freitags Steckerlfisch im LePirat Kössen



Am 7. Juli wurde erstmals Steckerlfisch vom Holzkohlengrill im „Eric's Wirtshaus – LePirat“ angeboten. Die Wirtsleute konnten sich über viele Besucher freuen und die leckeren Fische von der Fischzucht Brunner aus Schwendt fanden reißenden Absatz.

Auch das Wetter zeigte sich von seiner besten Seite und so war der erste Steckerlfisch-Abend ein voller Erfolg! Den ganzen Sommer über gibt's jeden Freitag ab 17 Uhr Steckerlfisch im LePirat, ebenso auch „Steckerlfisch to go“ – zum Mitnehmen.

30. Vollmilch-Kalb vom Hacklhof Kössen zum Peternhof



Rosi Achhoner (Hotel Peternhof), Ludwig Reitstätter (Hacklhof), Metzger Martin Gründler sen. und Ortsbauernobmann Peter Landmann sind von der Qualität des heimischen Kalbfleisches überzeugt.

Am 10. Juli wechselte das bereits 30. Vollmilchkalb in diesem Jahr von der Familie Reitstätter „Hacklhof“ zur Familie Mühlberger ins Hotel Peternhof in Kössen. Wie immer wird das fertige Vollmilch-Kalb von Metzger Martin Gründler sen. geholt.

Er sorgt für den schonenden Transport zur Schlachtung und die Lieferung der Teilstücke direkt in die Hoteltüche. Das bereits 30. Kalb in diesem Jahr nahmen aber Hotelchefin Rosi Achhoner und Ortsbauernobmann Peter Landmann zum Anlass, sich vom Tierwohl direkt beim Produzenten vor Ort zu überzeugen.

Die Familie Reitstätter bewirtschaftet einen Betrieb mit 60 Milchkühen plus Nachzucht und nahm den im letzten Jahr unter Druck geratenen Milchpreis zum Anlass, die eigenen Stierkälber für die Vollmilchkälbermast zu behalten.

Rosi Achhoner zeigt sich über den eingeschlagenen Weg sehr zufrieden: „Wir decken unseren Kalbfleischbedarf im Hotel ausschließ-

lich mit Fleisch vom Tiroler Kalb, für uns ist das der ehrliche und richtige Weg.“

100% heimisches Kalbfleisch auf dem Teller

Seit Mai 2016 setzt die Familie Mühlberger vom Hotel Peternhof in Kössen auf 100 % heimisches Kalbfleisch für ihre Gäste. Produziert werden die 4 bis 5 jährlich benötigten Tonnen Kalbfleisch in ganz Tirol.

Geschlachtet werden die Tiere bei der Huber Tirol GmbH in St. Johann, die Tieraufbringung erfolgt über die Tiroler Viehmarketing und die Projektbetreuung über die Agrarmarketing Tirol. Als jahrelanger Partner und Lieferant des Peternhofs kümmert sich die Metzgerei Gründler aus Kössen um die Lieferung der Teilstücke direkt zum Hotel.

Ortsbauernobmann Peter Landmann zeigt sich erfreut: „Besser geht es nicht, so bleibt die gesamte Wertschöpfung in der Region und der Bauer bekommt einen fairen Preis für ein hochwertiges Produkt!“

Eric's Wirtshaus LEPIRAT

Gastgarten an der Ache
Kössen • Hüttfeldstraße 65a • Mobil 0664 73600874



Steckerlfisch

Jeden Freitag ab 17 Uhr - solange der Vorrat reicht!
... auch zum Mitnehmen!

Saisonrückblick des FC Kössen

Kampfmannschaft

Mit einer tollen Herbstrunde konnte sich unsere KM, nach dem Aufstieg in der Vorsaison, gut in der neuen Liga integrieren. Mit einem tollen 10:1 Heimsieg über Rum im letzten Spiel der Herbstrunde gelang sogar der Sprung an die Tabellenspitze und so überwinterte man auf dem 1. Tabellenplatz. Nach einer guten Vorbereitung mit einem Trainingslager im bayerischen Ergolding gelang auch der Start in die Frühjahrsrunde. Unsere Mannschaft präsentierte sich die komplette Rückrunde als konstantestes Team und baute den Punktevorsprung kontinuierlich aus. Ein Highlight der Frühjahrsrunde war auch der 4:0 Auswärtssieg beim damaligen Tabellenzweiten Oberlangkampfen, für den die Mannschaft von der Kronenzeitung zum TOTO-KLUB DER RUNDE gewählt wurde. Nach der erfolgreichen Rückrunde konnte das Team bereits 3 Runden vor Schluss die Meisterschaft für sich entscheiden und holte sensationell als Aufsteiger den Meistertitel in der Bezirksliga-Ost. Auch der damit verbundene Aufstieg in die Gebietsliga-Ost konnte bejubelt werden. Wir gratulieren der Mannschaft nochmals auf diesem Wege für die unglaubliche Saison und freuen uns schon auf das Abenteuer in der neuen Liga. Das Ende der Saison hielt jedoch auch einige Wermutstropfen bereit, da wir uns von einigen Spielern sowie von unserem Trainerteam verabschieden mussten. Wir wollen uns nochmals bei unseren Trainern Joachim Gstrein und Thomas Kirchmaier bedanken, die das Team von der 1. Klasse in die Gebietsliga geführt haben und nun am Höhepunkt ihr Traineramt niederlegen. Besonderer Dank gilt auch den „Oldies“, Kapitän Michael Pigneter, Daniel Greiderer, Sebastian Raubinger und Michael Lenz, die,

nach teilweise über 25 (!) aktiven Jahren im Verein, in den verdienten Fußballruhestand gehen. Vielen Dank für das Engagement und Herzblut, das ihr in den Verein und die Mannschaft gesteckt habt.

Ein weiteres Dankeschön geht natürlich an unsere Sponsoren, Gönner, Zuschauer, Fans und Mitglieder. Ohne eure Mithilfe wären solche Erfolge und ein tolles Vereinsleben nicht möglich. Wir hoffen natürlich, dass die neue Saison ähnlich erfolgreich verlaufen wird.

Hier noch einige Statistiken aus der Meistersaison unserer Kampfmannschaft:

- Tabellenplatz 1 - **55 Punkte** (7 Punkte Vorsprung auf Platz 2)
- bester Sturm der Liga - **71 Tore**
- zweitbeste Abwehr der Liga - **30 Gegentore**
- meisten Siege - **17**
- wenigste Niederlagen - **5**
- bestes Hinrunden Team - **27 Punkte**
- bestes Rückrunden Team **28 Punkte**
- beste Heimmannschaft - **33 Punkte** (keine Heimniederlage)
- bestes Auswärtsteam - **22 Punkte**

Reserve

Auch unsere Reserve kann auf eine erfolgreiche Sai-

son zurückblicken. Nachdem das Team der Trainer Hannes Sachsenmeier und Christian Wacherbauer zur Saisonhalbzeit noch auf dem 4. Tabellenrang stand (19 Punkte), zeigte die Mannschaft in der Rückrunde ihre wahre Qualität. Das Team verlor kein Spiel im Frühjahr und belegte letztendlich den 2. Tabellenrang. Nur aufgrund des um 1 Tor schlechteren Torverhältnisses konnte die Mannschaft nicht den Meistertitel bejubeln. Nichtsdestotrotz wollen wir dem Team für eine tolle Saison und für die unglaubliche Rückrunde (11 Spiele, 11 Siege, 27 Punkte, 32:5 Tore) gratulieren. Auch in unserer Reserve müssen wir uns von einem der Trainer verabschieden. Christian Wacherbauer wechselt zur neuen Saison nach Wörgl. Wir wollen uns hiermit bei ihm für die tolle Arbeit bedanken und wünschen ihm viel Glück.

Vorbereitung: neue Saison – neue Trainer

Kampfmannschaft:

Bereits während der vergangenen Saison wurde intensiv nach einer Nachfolge für unsere Ex-Trainer Joachim Gstrein und Thomas Kirchmaier gesucht. Mit Christoph Mayr und Christian Mair aus Niederdorf konnte man ein junges, motiviertes Trainerduo enga-

gieren. Wir begrüßen die neuen Trainer herzlich bei uns im Verein und freuen uns auf die neue Saison. Die beiden übernehmen nun das Zepter in unserer Kampfmannschaft und wollen mit dem jungen Team Bereits seit Anfang Juli bereitet sich das Team intensiv auf die am 12. August startende Meisterschaft vor. Neben den Trainingseinheiten in der heimischen Kaiserwinklarena sind auch einige Testspiele geplant, um die nötige Form für die neue Liga zu bekommen. Die Spiele gegen den Tiroligisten St. Johann (1:1 Remis) und Going (2:1 Sieg) waren zu Redaktionsschluss bereits gespielt. Wir wünschen den neuen Trainern und der Mannschaft viel Glück und hoffen auf eine ähnlich erfolgreiche Saison wie 2016/17.

Reserve:

Unsere Reserve ist schon mitten in der Vorbereitung für die neue Saison. Nach dem Abgang von Co-Trainer Christian Wacherbauer zu Wörgl können wir nun Christoph Straif als Co-Trainer präsentieren. Zusammen mit Hannes Sachsenmeier leitet er nun die Geschicke unserer 1b. Wir wünschen dem Team viel Erfolg für die neue Saison und freuen uns schon, den tollen Fußball aus der Vorsaison erneut genießen zu können.



40 Jahre Fischerverein Kössen



Bei der Gründungsversammlung im März 1977 im Gasthof Hüttwirt Kössen und bei der im November gleichen Jahres folgenden 1. Generalversammlung wurden die Grundlagen für den Fischerverein Kössen mit Fischereimöglichkeiten für die Zuflüsse Großache, Kapellenteich sowie den Taubensee geschaffen. Der erste Obmann war Hansjörg Dagn, dessen Stellvertreter Sebastian Nothegger. Nach dem Ableben des ersten Obmannes im Jahre 1984 übernahm 1985 Johann Hintler die Obmannschaft. Obmannstellvertreter waren noch Franz Lechthaler sowie seit 2005 Wolfgang Loferer. Seit 2010 ist Wolfgang Loferer Obmann des Vereins, Obmannstellvertreter ist Johann Mariacher.

Erweiterung der Fischereimöglichkeit

1978 erhielt man die Möglichkeit, mit zwei Karten an der Großache zu fischen. 1979 Abschluss eines Pachtvertrages für Kohle-Weissenbach und im gleichen Jahr auch der Beginn der Verhandlungen mit der Familie Exenberger über den Bau „Aufeldteich“. Im selben Jahr wurde der Pachtvertrag mit Alois Exenberger abgeschlossen sowie mit dem Bau am Vereinsteich begonnen. Am 21.06.1980 konnte das erste Mal am Aufeldteich gefischt werden. Schließlich konnte man im Jahre 1981 noch einen 10-jährigen Pachtvertrag für die Großache abschließen und die Vereinshütte am Teich einweihen.



Aktivitäten, Veranstaltungen

Seit jeher ist es dem Fischerverein, der derzeit ca. 120 Mitglieder zählt, wichtig, auch soziale Akzente zu setzen. So zählen die Einladungen an die Lebenshilfe St. Johann/Oberndorf, der Besuch der Krabbelstuben-kinder Sonnenhaus und die Verköstigung der Ministranten zu regelmäßigen Aktivitäten, welche aus dem Vereinsleben nicht wegzudenken wären. Viel Wert wird auf die Arbeit mit der Jugend gesetzt, so sind wir stolz darauf, dass wir jedes Jahr zwischen 25 und 35 Kinder und Jugendfischer in unserem Verein haben. Junge Fischer erhalten jederzeit Unterstützung und Information von älteren Mitgliedern und sind beim Ver-

einfischen, Paarfischen sowie am Teich jederzeit gern gesehen. Der jährliche Partnerschaftsbesuch bei oder von den „Chiemseern“ darf im Vereinsjahr natürlich auch nicht fehlen.

Zur Feier des 40-jährigen Bestehens lädt der Fischerverein Kössen am Samstag, den 19. August ab 15:00 Uhr zum Fest am Aufeldteich.

Im Festzelt spielen „Die Klobnstoana“. Dazu werden verschiedene Speisen (Kuchen, Steckerlfisch und Gegrilltes) und Getränke serviert. Für weitere Unterhaltung sorgen Schützenstand und Hupfburg. Und für den Abend haben wir noch eine Schnapsbar mit Teichgeheimnis.

AICHER GmbH

KFZ-Werkstätte und Verkauf • bp-Tankstelle

Hütte 13 • 6345 Kössen/Tirol
Tel. +43 5375 6249 • Fax 29160
office@auto-aicher.com

www.autoaicher.at



Hütte 15 • 6345 Kössen/Tirol
Tel. +43 5375 6394 • Fax 29406
tankstelle@auto-aicher.com

Öffnungszeiten: 6.30 – 20.00 Uhr
So- u. Feiertage: 8.00 – 20.00 Uhr



65. Unterinntaler Trachtenverbandsfest 2017, verbunden mit dem



Der Entschluss zur Ausrichtung dieses Festes fiel bereits vor 3 Jahren. Vor ca. einem Jahr haben wir mit der Organisation begonnen. Die Inhalte der Festschrift wurden seit Oktober 2016 „zusammengetragen“. In den letzten 3 Monaten galt es, ordentlich Werbung zu machen und die Details zu klären. Das Wetter am Freitag tat den Festbesuchern keinen

Abbruch, mit uns mitzufeiern. So wurde das Fest mit dem Fassanstich unter dem Beisein des Bürgermeisters von Kössen – Reinhold Flörl – eröffnet. Die Musikkapelle spielte ein Standkonzert und danach gab es „ganz viel Musik“ mit Saso Avsenik und seinen Oberkrainern.

Der Jugendlernachmittag am Samstag fand bei perfek-

tem Wetter statt. Der Umzug startete beim Dorfplatz und danach ging es ins Festzelt. Tanzdarbietungen und viele Spiele füllten den Nachmittag aus. Am Abend spielten neben den Jungen Palduern die Tiroler Mander und Grazer Spatzen auf.

Der Regen in der Nacht auf Sonntag machte es uns unmöglich, die Feldmesse in der Alleestraße durchzu-

führen. So haben wir uns am Sonntagmorgen für den Plan „B“ entschieden und die Festmesse im VZK gefeiert. Der Trachtenumzug wurde auf die „kleine Variante“ gekürzt.

Nachdem am Sonntag alle Teilnehmer des Umzugs versorgt waren und auch Besucher einen Platz im Festzelt fanden, ließ die Spannung rund um das Fest nach und wir haben

50-Jahr-Jubiläum des Trachtenverein Landsturm 1809 Kössen



Foto's: FotoBernard, Trachtenverein

uns über den reibungslosen Ablauf sehr gefreut. Die Klobstoana haben im Zelt „eingheizt“ und auch wir konnten auf unser Jubiläum anstoßen.

„Man hatte das Gefühl, ganz Kössen hat mitgeholfen“, und „Dieses Fest war perfekt organisiert“, haben wir an Rückmeldungen erhalten. Wir freuen uns sehr und sind überwältigt über

das Lob, das wir erhalten haben. Die gute Organisation reicht nicht aus, um einen reibungslosen Ablauf zu garantieren. Es hat viele helfenden Hände gebraucht, um dieses Ziel zu erreichen. Der große Zusammenhalt im Trachtenverein hat wesentlich zur erfolgreichen Abwicklung beigetragen.

Wir möchten uns bei allen Unternehmen bedanken,

die uns mit ihrem Inserat ein finanzielles Fundament ermöglichten. Alle Leser unserer Festschrift möchten wir bitten, bei Gelegenheit unsere Inserenten beim nächsten Einkauf zu berücksichtigen.

Danke den **Grundeigentümern, Pächtern** und **Anrainern** für euer Verständnis. Vielen Dank an alle **freiwilligen Helfer** aus den befreundeten heimischen Vereinen.

Danke auch allen **freiwilligen Helfern, Bekannten, Verwandten** und **Gönnern** des Vereins, die uns mit ihrem Arbeitseinsatz unterstützt haben.

Danke auch an die **Gemeinde Kössen** und den **Tourismusverband Kaiserwinkl** für die Unterstützung, sowie auch allen **Ehrengästen** und **Festbesuchern**.

40 Jahre Hufeisen- und Plattenwerferverein Kössen

Zum 40-Jahre-Vereinsjubiläum lädt der Hufeisen- und Plattenwerferverein Kössen am 26./27. August 2017 herzlich ein. Die Bewerbe finden am Euro-Camp in Kössen statt.

Programm:

Samstag, 26. August

• ab 13 Uhr:

Vielseitigkeitswettbewerb für Vereine und Betriebe im Kaiserwinkl

1 Mannschaft besteht aus 4 Personen (Damen/Herren/gemischt), eine Wertungsklasse! Hufeisenwerfen, Dart, Stockschießen, Nageln, Bierkrugschupfbewerb, Glückrad.

• **Anmeldeschluss**

aus organisatorischen Gründen nur **bis Donnerstags, 24. August**

• **Anmeldungen bei:**

Stefan Stöckl-Berger
Tel. 0676 83869250
e-mail:
stefan@eurocamp-koessen.com

Sonntag, 27. August

• **10 Uhr:**

32. Grenzlandturnier für Hufeisen- und Plattenwerfermannschaften

• **ca. 15 Uhr:**

Konzert der BMK Kössen

• **Ehrenschutz:** Bgm. Reinhold Flörl, Kössen.

• **Die Siegerehrung** wird im Anschluss an die Auswertung am Werferplatz vorgenommen.

• Jeder Teilnehmer erhält einen Preis!

• **Nenngeld:**

pro Mannschaft € 40,-

Auf viele Teilnehmer und Gäste freuen sich

Martin Gründler und Team



SV Walchsee: Siedlungsturnier und Saisonstart 17/18

Am 8. Juli fand heuer bereits zum dritten Mal unser alljährliches Siedlungsturnier statt. Dieses Jahr konnten aufgrund von Personalsorgen leider nur 7 Mannschaften anstatt der üblichen 8 teilnehmen. Rettenschöß und Beverly Hills/Oberberg Siedlung traten als Spielgemeinschaft auf. Wie schon in den vergangenen Jahren entwickelten sich einige hitzige Partien. Im Verlauf des Turniers kristallisierte sich die Mannschaft Winkl als zu stark heraus und somit stand am Ende, ohne Niederlage und mit nur einem Unentschieden, der Sieger des Siedlungsturniers 2017 fest. Auf Platz zwei landeten die Titelverteidiger Beverly Hills, die von der Verstärkung aus Rettenschöß nur bedingt profitieren

konnten. Den 3. Rang konnte die Mannschaft Dorf, nicht zuletzt durch die perfekte taktische Abstimmung der Taktiker Wittlinger Dieter und Erharder Armin, erringen. Torwart des Turniers wurde Rauth Manfred, der nur 3 Mal den Ball aus den Maschen holen musste. Wie in den letzten Jahren konnte sich Matthias Lütke die Torjägerkrone aufsetzen.

Endergebnis:

1. Winkl
2. Beverly Hills / West
3. Dorf
4. Durchholzen
5. Kranzach
6. Schotseit
7. Schwaigs

Nach diesem gelungenen Sommerspektakel, welches sich immer mehr zu

einem Zuschauermagneten entwickelt, startet der SV Walchsee auch schon wieder voll in die Vorbereitung für die Saison 2017/18, welche am 12. August mit einem Heimspiel gegen den Aufsteiger aus Fritzens beginnt.

Aktuelle Termine zu Freund-

schaftsspielen werden regelmäßig auf der Homepage und auf der Facebookseite veröffentlicht!

Der SV Walchsee freut sich schon auf den Saisonstart und auf ein Wiedersehen, mit hoffentlich vielen Fans am Fußballplatz!



Schützenkompanie Kössen – Herz-Jesu-Feuer



Herz-Jesu-Feuer der Schützen in Kössen



Herz-Jesu-Feuer in Schwendt



Sonnwendfeuer in Schwendt

Die Entstehung der Herz-Jesu-Feuer in Tirol

Jedes Jahr am dritten Samstag nach dem Pfingstsonntag lebt in Schwendt und Kössen ein uralter Brauch wieder auf: das Herz-Jesu-Feuer.

Im Jahr 1796 besiegte Napoleon in Norditalien die Armeen der Habsburger und drang danach bis ins steirische Leoben vor. Tirol brauchte zwar Dank eines von Kaiser Maximilian I. verliehenen Privilegs (Landlibell) keine Truppen für die Habsburger Armee stellen und auch keine finanzielle Unterstützung leisten, musste dafür aber selbst für die Verteidigung seiner Grenzen sorgen. Die Tiroler Landstände traf die Bedrohung durch Napoleon recht unvorbereitet, und so gelobten sie bei einem Treffen in Bozen, das Land dem „Heiligsten Herzen Jesu“ anzuvertrauen, um so göttlichen Beistand zu erhalten und die Verteidigungsbereitschaft der Bevölkerung zu heben. Dieses Gelöbnis sollte jedes Jahr zum Herz-Jesu-Fest (dem zweiten Freitag nach Fronleichnam) erneuert werden.

Auch Andreas Hofer wiederholte dieses Gelöbnis 1809 vor der Schlacht am Berg Isel, und nach dem überraschenden Sieg über die Franzosen und Bayern wurde der Herz-Jesu-Sonntag zum Tiroler Feiertag.

Die Herz-Jesu-Feuer werden oft in Form von den mit Christus assoziierten Sym-

bolen „IHS“, „INRI“, Kreuz oder Herz abgebrannt. Entfacht werden sie am Samstag oder Sonntag, da das Herz-Jesu-Fest in Tirol erst am Sonntag nach dem eigentlichen Festtag, dem Freitag, gefeiert wird. So findet in Schwendt am Herz Jesu-Sonntag eine Prozession mit allen örtlichen Vereinen statt.

Am 24. Juni war es wieder soweit, in Schwendt auf der Hackeralm und in Kössen auf der Naringalm konnten die Herz-Jesu-Feuer bei schönen Wetter, bester Sicht und einigen Sicherungsmaßnahmen abgebrannt werden. Während sich in Schwendt Damen für das Abbrennen des Herz-Jesu-Feuers auszeichnen, ist es in Kössen ein alljährlicher Höhepunkt der Schützenkompanie.

Da der Herz-Jesu-Festtag nach dem Osterfest berechnet wird und daher ein beweglicher Festtag ist, war 2017 eine seltene Gelegenheit, die Herz-Jesu- und Sonnwendfeuer am selben Tag zu bewundern. In Schwendt war das Sonnebrennen auf der Brandalm ein fester Bestandteil im Jahresverlauf der Bergwacht, seit einigen Jahren haben sich einige Schwendter zusammengefunden, um diesen Brauch weiterzuführen und aufrecht zu erhalten.

An dieser Stelle möchten wir ein herzliches Dankeschön an all jene richten, die uns durch ihre Tat oder mit Speis und Trank unterstützen.

Die Schwendter Herz-Jesu-Feuerbrennerinnen bedanken sich bei:

- Raiba Kössen-Schwendt
- TVB Kaiserwinkl
- Maria und Florian Wurzenrainer
- Frieda Bendler
- Pfarrer Rupert Toferer

Die Kössner Schützen sagen danke bei:

- Pfarrer Alois Mayer
- Toni Dagn/Hinhag
- Fred Scharnagl
- Zimmerei Exenberger
- Spenglerei Siorpaes

• bei allen fleißigen Kerzenreste-Sammlern

Die Sonnwend-Feuerbrenner bedanken sich bei:

- Rupert Gruber
- Gemeinde Schwendt
- Richard Dagn

„Vergelt's Gott tausendmal“ von den Schwendter Herz-Jesu-Weiberleut, der Schützenkompanie Kössen und den Sonnwendfeuerbrennern

Nächstes Jahr findet das Herz Jesu Feuer am 9. Juni statt.

Verabschiedung von Herrn Arnold Egger nach 26-jähriger Tätigkeit



Arnold begann im August 1972 seine Lehre als Installateur. 1991 kam er dann zu uns in die Firma Aquathermbau. Arnold war ein hervorragender, fleißiger und stets pünktlicher Mitarbeiter.

Als Anerkennung überreichte ihm Firmenchef Daniel Dax einen Präsentkorb, verbunden mit einem herzlichen Dankeschön und den besten Wünschen für die Zukunft.

Aquathermbau GmbH

Klobensteinerstraße 29 • 6345 Kössen
Telefon: 053 75 - 63 75 • www.aquathermbau.com



Taekwondo Verein Kössen/Tirol

Erfolgreiche Offene ASKÖ Nachwuchsmeisterschaft

In Kirchdorf an der Krems (Oberösterreich) fand am 17.06. die erste offene ASKÖ Nachwuchsmeisterschaft im Wettkampf und Poomsae statt. Die Meisterschaft wurde auch gleich als Generalprobe für die Tiroler Poomsae-Meisterschaft genutzt und der Taekwondo Verein Kössen fuhr mit einem großen Wettkampfteam zur Meisterschaft. Das Ergebnis kann sich sehen lassen: Im Poomsae, das wie bei den Europa- und Weltmeisterschaften im K.O.-System ausgetragen wurde, konnten wir 1x Gold, 1x Silber und 3x Bronze erkämpfen; Im Wettkampf 5x Gold, 5x Silber und 2x Bronze. Dank des hervorragenden Mannschaftsergebnisses belegten wir den 1. Platz in der Mannschaftswertung. Gold im Poomsae holte sich Christopher Klau, Silber ging an Saphira Landegger. Bronze erkämpften sich



Marcel in Rot

Marcel Lechthaler, Selina Koidl und Manuela Bratusa. 4. Plätze konnten sich noch Meryem Cencer, Carina Unterrainer und Valentina Landegger sichern.

Im Wettkampf konnte sich Christopher Klau die zweite Goldmedaille sichern, der seinen Gegner deutlich mit 29:14 besiegte. Gold ging auch an Marcel Lechthaler, der mit 11:4 Punkten souverän siegte. Das erste Mal auf der Kampffläche stand Luis Benischek, der einen

großartigen Schlagabtausch mit seinem Gegner lieferte. Nach drei Runden stand es 11:11 und es ging in den Sudden Death, den Luis nach Kampfrichterentscheidung gewann. Gold gewann auch Saphira Landegger, deren Finalkampf mit 2:2 endete und ebenfalls in den Sudden Death musste. Den beendete sie aber schnell mit einem schönen Kopftreffer. Gold holte sich noch Julia Bellinger mit einem überle-

genen 29:2 Sieg. Silber erkämpfte sich Kevin Huber, der seinen Finalkampf nur knapp mit 13:10 verlor. Silber gewannen ebenfalls Alex Zaiser, Leonore Mammet, Selina Koidl und Meryem Cencer. Bronze erkämpften sich Carina Unterrainer und Valentina Landegger.

7 Tiroler Meister im Poomsae (Formen)

Am 02.07. fand in Innsbruck die diesjährige Tiroler



Goldmedaille Synchron Herren



Tiroler Technikmeisterschaft



1. Platz bei der ASKÖ Nachwuchsmeisterschaft

Taekwondo Meisterschaft im Poomsae (Formen) statt. Der Taekwondo Verein Kössen startete noch nie mit so vielen Formnläufem und feierte eine Premiere: mit sagenhaften 7 Goldmedaillen, 4 Silbermedaillen und 5 Bronzemedaillen belegten wir den 2. Platz in der Mannschaftswertung.

Tiroler Meister wurden:

- Valentina Landegger (Schüler LK2)
- Manuela Bratusa (Senioren2 LK1)
- Alex Lechthaler, Marcus Kattinger, Mario Moitzi (Synchron Herren LK1)
- Leonore Mammet, Valentina & Saphira Landegger (Synchron - 18 LK2)
- Carina Unterrainer (Kad. LK3)
- Alois Mammet (Schüler LK2)
- Manuela Bratusa & Christopher Klau (Paar +18 LK2)

Tiroler Vize-Meister:

- Marcel Lechthaler (Schüler LK3)
- Marcus Kattinger



Julia Bellinger in Rot

- (Senioren LK1)
- Alois & Leonore Mammet (Paar - 18 LK2)
- Christopher Klau (Herren LK2)

Bronze:

- Mario Moitzi (Senioren1 LK1)
- Alex Lechthaler (Senioren2 LK2)
- Selina Koidl (Kad. LK2)
- Leonore Mammet (Schüler LK2)
- Meryem Cencer (Schüler LK3)



Die Teilnehmer am Internationalen Bodensee Cup

Internationaler Bodensee Cup

Am 01.07. fand in Friedrichshafen wieder der Internationale Bodensee Cup statt, mit über 350 Kämpfern aus 10 Nationen. Unsere Kämpfer konnten sich 3x Gold, 2x Silber und 3x Bronze erkämpfen. Überraschend kämpfte Julia Bellinger, die ihren Gegnerinnen keine Chance ließ. Souverän sicherte sich auch Selina Koidl ihre Goldmedaille, die ihre Gegnerinnen ebenfalls deutlich hin-

ter sich ließ. Die dritte Goldmedaille erlangte Sandra Höflinger. Silber erkämpften sich Philipp Schädlich und Alex Zaiser, die Bronze-medailen gingen an Alois Mammet, Leonore Mammet und Marcel Lechthaler.

Erfolgreiche Gürtelprüfung beim Taekwondo Verein Kössen

Kurz vor der verdienten Sommerpause, am 26. Juni, wurde beim Taekwondo Verein Kössen wieder die traditionelle Sommer-

prüfung für Farbgürtel abgehalten. 35 Prüflinge aller Altersklassen stellten sich unter Beobachtung der Prüfungskommission unter Vorsitz von Alexander Lechthaler den vielseitigen Prüfungsbereichen von Formenlauf über Wettkampf bis hin zu den theoretischen Aspekten des Taekwondo.

Alle angetretenen Sportler konnten die Prüfung mit Bravour bestehen und dürfen ab nun den nächsthöheren Gurtgrad tragen.



Die Prüfungsteilnehmer



Beflügeln Sie Ihre
WOHNTRÄUME!

Jetzt tiefe Zinsen nutzen!
Volksbank Wohnraum-Kredite zu günstigsten Zinsen.

Bauen, Kaufen oder Renovieren? Finanzieren Sie Ihren Wohnraum mit der Volksbank Tirol!

Tel. 0800 / 82 81 23
www.wohn-bank.at

Die Wohnbau-Bank für Tirol.

Ihr
Werbepartner im
Kaiserwinkl

beyer
Werbung & Druck

Christian Beyer
6345 Kössen
Mooslenz 39
Tel. 05375 5311

info@beyer-werbung.at
www.beyer-werbung.at

Forsttechnik Huber
GmbH

Geschäftsführer Martin Huber

Fachwerkstätte und Verkauf

von Motor-, Kreissägen, Schneefräsen, Rasenmäher und Waldarbeiterbedarf

6330 Kufstein • ☎ 05372/65132

Husqvarna **STIHL**® Jonsered **VIKING**®

Achtung!
Betriebsurlaub
vom 19.08.2017
bis 03.09.2017



EDV-Wissen für Alle

Werner Beyerle

Hurra – eine neue Softwareversion ist verfügbar!

In der EDV gibt es einen bösen Witz, der natürlich wie alle Witze einen realen Hintergrund hat. „Es gibt eine neue Softwareversion!“ – „Was ist neu???“ – „Neue Fehler!“



Lebensdauer:

Die Lebensdauer heutiger Computersysteme beträgt bei gewerblicher Nutzung 6 bis 8 Jahre, bei privater Nutzung 10 Jahre und mehr. Die Software wird meist gleich lang verwendet. Das liegt vor allem auch daran, dass mit jeder neuen Softwareversion auch wieder eine Schulung notwendig ist, um die neuen Funktionen und Möglichkeiten effektiv nutzen zu können und häufig auch die Hardware erweitert werden muss.

Innovationszyklen:

Bei den großen Programmsystemen wie Windows und Office kann man davon ausgehen, dass neue Versionen alle drei Jahre auf den Markt kommen. Office 2010, 2013 und 2016 sind ein gutes Beispiel. Zumindest jeden Monat gibt es Sicherheitsupdates, die nur der Fehlerbehebung dienen, aber keine Funktionserweiterungen bringen. Es ist ganz wichtig, dass diese Updates auch wirklich eingespielt werden, damit Angreifer nicht schon längst bekannte Sicherheitslücken für ihre Attacken nutzen können, wie dies in den letzten Monaten recht häufig geschehen ist. Unbedingt sollte man alle Microsoft-Produkte, Java, Adobe Acrobat Reader und Flash immer aktuell halten, da über Sicherheitslücken in dieser Software ganz leicht Schadsoftware ins System eindringen kann. In unregelmäßigen Abständen gibt es Servicepacks, die auch Funktionsänderungen und Erweiterungen mit sich bringen.

Wie oft soll man nun die Programme austauschen (updaten)?

Bei gewerblicher Nutzung ist es üblich, jede zweite Version zu installieren. Dadurch halten sich sowohl Anschaffungs- als auch Schulungskosten im Rahmen. Man muss auch nicht immer der Erste mit einer neuen Version sein und damit alle neuen Fehler gleich am Anfang entdecken. Erfahrungsgemäß läuft neue Software ab dem Erscheinen des ersten Servicepacks stabil. Heute wird Software gerne gemietet und nicht gekauft, z. B. Office 365. Bei diesen Versionen erhält man in der Regel alle neuen Versionen kostenlos.

Kosten:

Viele Softwarehersteller bevorzugen ihre existierenden Kunden und gewähren günstigere Preise beim Kauf eines updates (ähnlich dem Umtausch der Handys bei Vertragsverlängerung), manche Hersteller bieten Wartungsverträge an, bei denen man bei Bezahlung eines fixen monatlichen Betrags alle updates erhält. Diese Variante ist speziell für Firmen interessant, da man mit gleichmäßigen monatlichen Belastungen kalkulieren kann.

Auf jeden Fall sollte man vor der Entscheidung für eine neue Programmversion klären, ob die Hardwarevoraussetzungen gegeben sind und ob sich die vielleicht verschieden alten Programme miteinander vertragen.

Karat EDV Ltd & Co KG
Lendgasse 12
6345 Kössen

Tel.: 05375 20116
e-mail: info@karat.at
www.karat.at
www.pcnotruf.tirol

Saisonabschluss LBC Kössen



Nach einer spannenden Saison, bei der der Larinis Billard Club zum ersten Mal mit 2 Liga-Mannschaften antrat, neigt sich diese nun ihrem Ende. Bereits am 20. Mai fanden die letzten Spiele vor der Sommerpause statt. Die erste Mannschaft spielte dafür in Inzing und die zweite durfte nach Innsbruck fahren. LBC 1 konnte sich somit tirolweit den 3. Platz erkämpfen. Wir sind stolz auf unsere Spieler!

Nach lustiger und ereignisreicher Abschlussfeier in Kramsach schloss der Larinis Billard Club im Juli seine Türen, um diverse Renovierungsarbeiten durchzuführen. Doch bereits am 1. August ist mit neuem Boden und neu bezogenen Tischen wieder geöffnet und auch Besucher sind gern gesehen. Wir freuen uns bereits auf die nächste Saison und sind gespannt, was diese für uns zu bieten hat.



Willkommen im familienfreundlichen

Freibad Reit im Winkl

Der Freizeitpass mit Beach-Volleyball

- 3 Kinderbecken
- beste Wasserqualität
- über 11.000 m² Liegewiese
- großer Erlebnis-Kinderspielplatz
- Spielattraktionen für Jung und Alt: Fußball, Federball, Schach
- Parkplätze direkt am Bad
- Südhänglage mit Blick auf das Kaisergebirge
- Gaststättenbetrieb mit Kiosk
- täglich ab 10 Uhr geöffnet
- Gratis-Eintritt mit der Schwimmcard Kaiserwinkl

105 m Riesen-Wasserrutsche!

Tel./Fax +49 (0) 86 40/83 55
www.freibad-reitimwinkl.de
www.facebook.com/walterwolfenstetter

Kaiserwinkl Golf Kössen Greenkeeper Turnier 2017

Trotz Starkregens bis zum frühen Nachmittag am 25. Juni spielten über 70 Teilnehmer das traditionelle Greenkeeper Turnier im Kaiserwinkl Golfclub Kössen.

Die Greenkeeper verwöhnten die Spieler nicht nur mit schönen Fairways und schnellen Grüns, sondern auch bei der Halfway und am Abend beim Grillen. Da sich die Wetterbedingungen leider nicht besserten, wurde das Turnier auf 9 Loch verkürzt.

Die Preise für die glücklichen Gewinner bestanden aus lokalen Köstlichkeiten, die teilweise sogar aus eigener Produktion der Greenkeeper stammten. Bei der großen Tombola konnten noch viele weitere Gewinne ergattert werden, so dass jeder Teilnehmer mit einem Preis nach Hause gehen konnte.

Bruttosieger Herren:

Posch Willi 11 Brutto

Bruttosieger Damen:

Posch Renate 10 Brutto

Netto Klasse A:

1. Feddern Monika 18 Netto



Von links: Präsident Ritter Fritz, Posch Willi, Posch Renate und Head Greenkeeper Hauser Stefan

- | | |
|-------------------|----------|
| 2. Frey Christine | 18 Netto |
| 3. Helmer Franz | 16 Netto |

Netto Klasse B:

- | | |
|----------------------|----------|
| 1. Koller Bernhard | 19 Netto |
| 2. Weber Christl | 19 Netto |
| 3. Chaimowicz Orchid | 17 Netto |

Netto Klasse C:

- | | |
|------------------------|----------|
| 1. Zangerle Margit | 22 Netto |
| 2. Hechenbichler Josef | 21 Netto |
| 3. Osterkorn Brigitte | 19 Netto |

Recht im Alltag



von Rechtsanwältin
Dr. Apollonia Hechenbichler

„Verteidigernotruf“

Max wird bei einem Gasthausbesuch, unter nicht ganz geringem Alkoholeinfluss, in eine Schlägerei verwickelt. Alle Beteiligten werden von der Polizei vorläufig festgenommen. Max ist sich keiner Schuld bewusst, hatte aber schon früher einmal Probleme mit der Polizei und möchte Hilfe von einem Anwalt. Was kann er tun?

Wenn die Polizei einen Beschuldigten festnimmt, ist er unverzüglich zum Tatvorwurf zu vernehmen. Die dabei gemachte Aussage entscheidet oft über den späteren Verfahrensausgang. In dieser belastenden und zumeist nicht überschaubaren Situation darf jeder Beschuldigte noch vor Beginn seiner Vernehmung mit einem Rechtsanwalt sprechen. Will er sich mit ihm persönlich beraten, muss die Polizei mit der Vernehmung bis zum Eintreffen des Rechtsanwalts, längstens jedoch drei Stunden, zuwarten. Auch während der Vernehmung darf der Rechtsanwalt dabei sein. Wird der Beschuldigte danach nicht freigelassen, kann er den Rechtsanwalt bei der ersten richterlichen Anhörung nochmals in Anspruch nehmen.

In der Praxis kommt es immer wieder vor, dass der Festgenommene keinen Rechtsanwalt kennt oder keine Möglichkeit hat, die Verteidigung zu finanzieren. Selbst ein persönlich bekannter Rechtsanwalt kann für seinen Mandanten nicht immer sofort erreichbar sein. Für alle diese Fälle gibt es den Verteidigernotruf 0800 376 386. Dieser Notruf ist rund um die Uhr besetzt. Damit ist sichergestellt, dass zu jeder Tages- oder Nachtzeit ein Rechtsanwalt einschreiten kann. Zudem sind die Rechtsanwälte des Verteidigernotrufs auf der Website www.tiroler-rak.at/service/verteidigernotruf angeführt.

Die erste telefonische Beratung ist kostenfrei. Im Übrigen werden die Leistungen mit einem Stundensatz von 120,- Euro zzgl. USt. verrechnet, aber sogar von diesem Honorar wird abgesehen, wenn sich der Beschuldigte keinen Verteidiger leisten kann und ihm das Gericht die Verfahrenshilfe bewilligt.

Wer einer Straftat beschuldigt wird, ist in der Regel mit ernststen Problemen konfrontiert. Nicht selten muss mit hohen Geld- oder langen Freiheitsstrafen gerechnet werden. Nur wenn ein Rechtsanwalt von Anfang an hinzugezogen wird, können die eigenen Rechte auch effektiv wahrgenommen werden.

Grundsätzlich wird jeder, der an einem sogenannten „Raufhandel“ teilnimmt, schon wegen dieser Teilnahme bestraft und die Beziehung eines Anwaltes ist daher zu empfehlen.

Da Max nach Rücksprache mit einem Anwalt vom Verteidigernotruf eine ruhige und nachvollziehbare Aussage macht und er außerdem durch Zeugenaussagen beweisen kann, dass er nur zwischen den Streitparteien Frieden stiften wollte, kann ihm aus der Teilnahme kein Vorwurf gemacht werden und er ist daher nicht zu bestrafen. Die Telefonnummer vom Verteidigernotruf hat sich Max auf jeden Fall eingespeichert, er hofft aber, dass er sie so bald nicht mehr braucht ...



Mittags haben wir unser Restaurant geschlossen - außer an Sonn- und Feiertagen.

Nachmittags servieren wir Ihnen gerne Kuchen und Eis auf unserer Sonnenterrasse und am Abend können Sie täglich aus unserer Speisekarte oder unserem Menü für die Hotelgäste wählen.

Jeden Dienstag haben wir unseren

Grillabend

bzw. bei schlechtem Wetter unser Bauernbuffet.

Wir freuen uns auf Ihre Reservierung.
Familie Thaler und Seebacher

Tel. 05375 6453, Fax 2431 · hotel.sonneck@aon.at
www.hotel-sonneck.at · Außerkapelle 2 · 6345 Kössen

Dr. Apollonia Hechenbichler
Rechtsanwältin

A-6345 Kössen · Bichlach 65a
Tel. 0664 4216004 · ra.hechenbichler@aon.at

Mooslenzer Siedlungsfest 2017

Man hörte in den letzten Jahren von den Bewohnern der Kössener Mooslenz-Siedlung immer wieder, dass es höchst an der Zeit wäre, ein Siedlungsfest zu veranstalten. Heuer im Frühjahr war es dann so-

weit: Sepp B. sowie Pepi und Annemarie U. beschäftigten sich mit der Organisation dieses Festes. Dank der Mithilfe der Mooslenzer und allen anderen, die uns dabei großartig unterstützt haben, gab es am 8. Juli –

nach 18 Jahren – wieder ein tolles Siedlungsfest mit viel Spaß und einem netten Hoagascht. An dieser Stelle nochmals ein herzliches Dankeschön an ALLE! Danke auch an den Wettergott, der immer wieder

einige kühlende Tropfen schickte!

Der gesamte Reinerlös sowie alle Spenden wurden einem sozialen Zweck zugeführt.

Eure S. A. P.



Gabi's Haar Magie
Gabi Willerscheid
Leitweg 2 · 6345 Kössen · Tel. 05375 6254

Sommer-Aktion für Damen
Waschen, Schneiden, selber Föhnen –
inklusive Finishprodukten € 25,-

Öffnungszeiten:
Montag 10.00–18.00 Uhr
Dienstag bis Donnerstag 8.00–18.00 Uhr
Freitag 8.00–20.00 Uhr
Samstag 8.00–14.00 Uhr
Termine auch außerhalb der Öffnungszeiten auf Absprache möglich!

2. kaiserwinkl.run



Die „Kössen Trophäen“ gingen an die Tagesbesten!

Am 1. Juli 2017 hat der LC Niederwies Kössen den 2. kaiserwinkl.run organisiert. Nach der Generalprobe im letzten Jahr wagten wir es heuer, den Lauf für den Alpencup werten zu lassen. Dadurch durften wir 151 Teilnehmer begrüßen. Ganz besonders freut uns, dass 90 Nachwuchssportler am Start waren. Auch eine Handicap-Klasse war mit vier Läufern vertreten. Wie geplant startete der kaiserwinkl.run um 15 Uhr mit den Kindern. Um 17:45 waren, dann die Erwachsenen am Zug. Die Siegerehrung um 19:30 Uhr war dann der krönende Abschluss des Tages. Das Wetter spielte uns zum Glück auch in die Karten, für die Läufer war es nicht zu heiß und Regen hatten wir auch keinen. Alles in allem ist der Lauf ohne Zwi-

schenfälle abgelaufen und war dadurch ein großer Erfolg.

An dieser Stelle wollen wir uns noch einmal ganz herzlich beim Hotel Waidachhof bedanken, ohne deren Unterstützung der Lauf nicht möglich gewesen wäre. Natürlich bedanken wir uns auch bei allen anderen Sponsoren und bei unserem Obmann Tom Nothegger, der den LC Niederwies Kössen erst so richtig ins Rollen brachte.

Unsere nächste Veranstaltung ist auch schon wieder in Planung. Am Sonntag, den 08.10.2017, wird wieder der Gaudilauf mit vielen lustigen Aufgaben stattfinden. Wie letztes Jahr findet er wieder in Niederwies hinterm Bauernhaus statt. Wir freuen uns jetzt schon auf viele Teilnehmer und einen Tag voller Spaß.



Für jedes Fest! Für jeden Anlass!

Die GriaßDi!-Einkaufsgutscheine.

Das vielseitige Geschenk ist bei jedem GriaßDi!-Betrieb (Gewerbe, Dienstleistung, Gastronomie und Handel) im gesamten Kaiserwinkl einlösbar. Erhältlich bei den Kaiserwinkl Banken, der BP Tankstelle Aicher und den Infobüros des Tourismusverbandes Kaiserwinkl.



**Kauf regional
und erhalte damit
heimische Arbeitsplätze!**



Teilnehmende Betriebe unter www.griaßdi-kaiserwinkl.at

Grenzlandhalle



Veranstaltungszentrum
Kassendorf

freut sich auf...



Kössen

Karten erhältlich bei unseren (C) bei unseren (C) bei den Rathverordneten, in der Kegelbahn
VZ Kassendorf, im Touristenzentrum Kassendorf sowie an der Kassenkasse
Weitere Infos finden Sie online auf unserer Website

Samstag, 7.10.2017

Einlass: 19 Uhr, Beginn: 20 Uhr



www.vz-kassendorf.at



Wöchentliche Veranstaltungen

Das wöchentliche Programm liegt in den TVB-Büros auf.

Montag

10:00 Infobüro Kössen: Ortsführung durch Kössen
10:30 Golfclub Kaiserwinkl: Golf-Schnupperkurs; Anmeldg. 05375 2122
16:00 Hermon's Hof Kössen: Brennereibesichtigung; Anmeldung 0676 7745348
17:00 Haus Sebastian, Walchsee: Kutschenfahrt; Anmeldung 0501100-20

Dienstag

10:00 Infobüro Walchsee: Ortsführung durch Walchsee
16:00 Infobüro Kössen: Pferdekutschenfahrt in Kössen; Anmeldung 0501100
16:00 Dagnhof Walchsee: Pferdekutschenfahrt um den Walchsee; Anm. 05374 5265
18:30 Kapshof Kössen: Yoga; Anm. 0664 2444458
20:00 Musikpavillon Walchsee: Platzkonzert der BMK
20:00 Hotel Alpina Kössen: Musik & Tanz; 05375 2146

Mittwoch

08:15 Kapshof Kössen: Yoga; Anmeldung 0664 2444458
10:00 OutdoorCamp Kössen: Canyoning Adventures; Anmeldung: 0664 4042052
10:00 Jodlerhof Schwendt: Lamas & Alpakas – kleine Stallführung; Anmeldung Tel. 0665 65103949
12:00 Aschinger Alm Walchsee: Live Musik mit den Alpis
17:00 Haus Sebastian, Walch-

see: Kutschenfahrt; Anmeldg. 0501100-20
18:00 GH Lucknerhof Schwendt: Livemusik und Deftiges aus dem Ofen; Anm. 05375 6314
18:30 Kapshof Kössen: Pilates; Anmeldg. 0664 2444458
19:30 Seepromenade Walchsee: Kaiserwinkl Lichterzauber (Ausweichtermin: Donnerstag)

Donnerstag

16:00 Dagnhof Walchsee: Pferdekutschenfahrt um den Walchsee; Anm. 05374 5265
17:45+19:30 Kapshof Kössen: Yoga; Anm. 0664 2444458
20:00 Hermon's Hof Kössen: Brennereibesichtigung; Anmeldung 0676 7745348
20:00 Musikpavillon Kössen: Platzkonzert der BMK Kössen
20:00 Hotel Alpina Kössen: Musik & Tanz; 05375 2146
21:00 Hotel Peterhof Kössen: Tanzabend; 05375 6285
21:00 Hotel Bellevue Walchsee: Tanzabend; 05374 5731

Freitag

10:00 Haus Sebastian, Walchsee: Kutschenfahrt; Anmeldg. 0501100-20
19:30 Kaiseralm Kössen: Almtanz mit „Hoch Tirol“
20:00 Musikpavillon Schwendt: Platzkonzert d. BMK Schwendt

Sonntag

14:00 Schwemmturm Nähe Moarhof: Moorführung (ab 11. Juni, keine Anm. erforderlich)

Veranstaltungen im August

Samstag 29. Juli

"enjoy your Saturday" mit DJ Joey Daxter im Cafe Bar Enjoy ab 21:00 Uhr - Eintritt frei

Donnerstag, 3. August

19:00 Musikpavillon Kössen: Die Legenden der Volksmusik

03./07./10./17./21./24./28./31. August

08:30 Dagnhof Walchsee: Ponyclub Equilino für Kinder ab 6 Jahren mit Reiterspielen, Geschicklichkeitsparcours u. Tipps und Tricks im Umgang und Reiten; Anmeldung 0676 5901683

04./25. August

18:00 Dorfzentrum Walchsee: Nachtbazar

Sonntag, 6. August

11:00 VZK Kössen: Großer Jubiläums-Flohmarkt der Tiroler Frauen mit vielen Attraktionen wie Ponyreiten, Clown Pedro u.v.m., Kinder mit eigenen Flohmarkt-Ständen ...

11./12./13. August

20:30 Seepromenade Walchsee: Kino am See

Samstag, 12. August

15:00 Dorfzentrum Kössen: Kössener Dorffest der Vereine

13./20./27. August

18:00 GH Schöne Aussicht

Retterschöss: Grillabend mit Live-Musik

Montag, 14. August

18:00 Gemeindeamt Retterschöss: Staudnfest der JB/LJ Retterschöss
19:00 See la Vie Walchsee: Live Band „Big Bad Wolf“

Dienstag, 15. August

11:30 Kohlalm Schwendt: Bergmesse, Kräuterbuschenweihe

Samstag, 19. August

10:00 Dorfzentrum Kössen: Kaiserwinkl Handwerks- und Bauernmarkt
15:00 Aufeldteich: 40-jähriges Jubiläumsfest des Fischervereins

Samstag, 26. August

20:00 Lettfeld Schwendt: HZM-Fest

26./27. August

Euro-Camp Kössen: 40 Jahre Hufeisen- und Plattenwerferverein mit Vielseitigkeitswettbewerb und 32. Grenzlandturnier

Sonntag, 27. August

11:30 Wandberg Retterschöss: Bergmesse der FFW

Donnerstag, 31. August

19:00 Ortszentrum Kössen: Musikalischer Feierabend



JB/LJ Retterschöss

Staudnfest

Montag, 14.08.2017

ab 18:00 Uhr

bei der Volksschule/Gemeindeamt

- Kräuterbuschenbinden ab 14 Uhr
- Live-Musik
- Speisen vom Grill
- Kaffee und Kuchen
- Cocktail- und Schnapsbar

Wir freuen uns auf viele Besucher!



Der Kameradschaftsbund Schwendt

lädt die Abordnungen der Kameradschaften Kössen und Walchsee, die Bergwacht Kössen, die BMK Schwendt unter Kpm. Johann Dagn jun., Bergfreunde-Wanderer aus Nah und Fern, aufs das herzlichste ein zur

Bergmesse auf der Kohlalm

Dienstag, 15.08.2017 · Beginn 11:30 Uhr

Die BMK Schwendt umrahmt die Messfeier, anschl. Frühschoppenkonzert beim Berggasthof.

Auf zahlreiche Beteiligung freuen sich: der TKB Schwendt sowie die Wirtsleute Hans und Leni Wiesinger, die wieder für das leibliche Wohl bestens sorgen werden.

Klaus Horngacher, Obmann



KLEINANZEIGEN

Zu vermieten zentral direkt am Kreisverkehr: **Bürofläche** (mit WC) 28 m², Alleestraße 1, 6345 Kössen; Georgia Payr, 0049 176 63817009

Kössen: Vermiete ab November 3-Zi.Whg., ca. 72 m², Parkett, EBK, Bad/WC, Balkon, Keller, PKW-Abstellpl., Miete € 680 warm; 0650 7385534

Vermiete in Kranzach günstig schöne, renovierte 2-Zi-Mansardenwhg. 2. Stock, 60 m², 2 Balk., Carport, Abstellplätze; ganztägig 0664 3539002

Suche Kosmetikerin, Nagel-designerin/Lashstylistin zur Untermiete in excl. Boutique in Kössen; ca. 20 m², € 450,-; Info: 0049 171 3113095

Reinigungskraft in Kössen gesucht, mind. 6h pro Woche an mind. 3 Tagen, gern mehr; 05375 29209, oder Mail: praxis@zahnarzt-koessen.at

Suchen Reinigungskraft für unsere 2 Appartements am Moserberg in Kössen; freuen uns auf deinen Anruf: 0699 10573300

Suche Aushilfsbedienung in Walchsee, stundenweise nach Vereinbarung; 0677 61669998

Junge Kätzchen (schw./weiß und getigert) zu verschenken; Kössen 05375 6144

Verschenke Bett – Holzrahmen, Lattenrost verstellbar, 200x130 cm, ab August; 05375 2420

4 Stühle (passend für Speisezimmer), Kunstleder, weiß, Preis € 15,-/Stück, Foto per

E-Mail huffstodt@gmail.com; 0664 4168672

SABO Benzinmäher, Grasfangsack, Schnittbreite 40 cm, Schnitthöhenverstellung, Preis € 190,-; 0664 4168672

... bis 5 Zeilen kostenlos
(ca. 130 Zeichen)



SCHROLL BAU
6345 Kössen/Tirol • Klobensteiner Straße 33 • Tel. 05375 / 6221 • www.schrollbau.at

Mutter-Eltern-Beratung

am letzten Donnerstag im Juni – **31.08.2017**
in der NMS Kössen von 14:30 bis 15:30 Uhr.
Ohne Anmeldung • Dr. Forst und DGKS Christine Mayr

Wochenenddienste der Ärzte im August

05./06.	Dr. Reinhart Kurz, Walchsee	05374 5232
	Dr. Julius Maria Wiegele, Ebbs	05373 8215
12./13.	Dr. Martin Fahringer, Kössen	05375 2456
	Dr. Michael Mair, Erl	05373 8215
15.	Dr. Martin Fahringer, Kössen	05375 2456
	Dr. Julius Maria Wiegele, Ebbs	05373 8215
22./23.	Dr. Ulrike Forst, Kössen	05375 6421
	Dr. Stephan Greiderer, Niederndorf	05373 61340
19./20.	Dr. Ulrike Forst, Kössen	05375 6421
	Dr. Stephan Greiderer, Niederndorf	05373 61340
26./27.	Dr. Martin Fahringer, Kössen	05375 2456
	Dr. Julius Maria Wiegele, Ebbs	05373 8215

Zahnärztlicher Notdienst im August

05./06.	Dr. Ingo Sellner, Hopfgarten	05335 3455
	Dr. Burkard Brückner, Langkampfen	05332 88168
12./13.	ZÄ Katrin Jakobi, St. Johann	05352 62181
	Dr. Christoph Fasel, Rattenberg	05337 62382
15.	Dr. Christian Willinger, Fieberbrunn	05354 57155
	Dr. Anton Fink, Ellmau	05358 3180
19./20.	Dr. Hans Georg An der Lan, St. Johann	05352 63762
	DDr. Peter Frischmann, Wörgl	05332 72619
26./27.	Dr. Robert Bauder, Kitzbühel	05356 66669
	ZA Bruno Bedö, Kufstein	05372 65671

Tierärzte

Dipl.TA	Stefan Gmeiner, Schlechterhöhe 2, Kössen	0664 5159010
Dipl.TA	Christian Gschwendtner, Jennbachweg 16, 6342 Niederndorf	0676 5457286

Ihr Werbepartner im Kaiserwinkl

beyer Werbung & Druck

Christian Beyer | 6345 Kössen | Mooslenz 39
Tel. 05375 5311

info@beyer-werbung.at • www.beyer-werbung.at



aktuell

Redaktionsschluss
für die September-Ausgabe:
Montag, 14. August 2017

Impressum:

Herausgeber und Herstellung: **beyer** Werbung & Druck, Christian Beyer, Kössen
Redaktion+Fotos für TVB und Gemeindeseite Walchsee: Brigitte Eberharter
Fotos: Gemeinden, Schulen, Vereine, Archive, FotoBernard, Brigitte Eberharter, Hans Mühlberger, Kathi Sachsenmaier, Kathi Hetzenauer, Hedwig Thrainer, Schabel, Shutterstock, fotolia, **beyer** Werbung & Druck
Druck: Alpina Druck GmbH, Innsbruck

Veröffentlichungen geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder und erscheinen presserechtlich ohne Verantwortung der Redaktion.
Kürzungen werden bei Bedarf vorgenommen.

beyer Werbung & Druck

Christian Beyer
Mooslenz 39 | 6345 Kössen
Tel. 05375 5311
info@kaiserwinkl-aktuell.at
www.kaiserwinkl-aktuell.at

Anzeigenannahme
Anzeigengestaltung
für österreichische und deutsche
Zeitungen
ATU72051478

SPAR



BISTRO

SNACK, DRINK & SPAR

Kössen

Postweg 12

Telefon: 05375 205 82

BISTRO-Gutschein 1

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Backofenfrische
Topfentasche
+ Verlängerter
statt 3,75



mit Gutschein
zusammen € 2,90

SIE SPAREN €0,85

BISTRO-Gutschein 2

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Großes Frühstück
+ zweite Tasse
Kaffee GRATIS dazu.



mit Gutschein
zusammen € 4,90

AKTION!

BISTRO-Gutschein 3

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



1 Tasse Kaffee
nach Wahl

mit Gutschein
-50%

1/2 PREIS!

BISTRO-Gutschein 4

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Gefülltes Focaccia
+ 1 Dose Coca-Cola,
0,33 Liter
statt 5,69



mit Gutschein
zusammen € 3,49

JAUSENHIT!

BISTRO-Gutschein 5

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Gefülltes Fladenbrot
versch. Sorten

mit Gutschein
nur € 1,99

AKTION!

BISTRO-Gutschein 6

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



SPAR Enjoy
Bio-Kornspitz
mit Schinken

mit Gutschein
nur € 1,49

AKTION!

BISTRO-Gutschein 7

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Hausgemachter
Toast mit kleiner
Salatgarnitur



mit Gutschein
zusammen € 2,50

AKTION!

Nur im August!



Beim Kauf
eines Kuchens
erhalten Sie
eine Tasse
Kaffee
GRATIS!

BISTRO-Gutschein 8

Einzulösen im **BISTRO** Kössen

Gültig vom 1.8. bis 9.8.2017



Verlängerter
+ 1 Donut
statt 3,09

mit Gutschein
zusammen € 2,19

SIE SPAREN €0,90

Weitere Gutscheine liegen im Markt auf!

Angebote gültig von 1.8. bis 9.8.2017 solange der Vorrat reicht. Abgabe nur in Haushaltsmengen. Preise inkl. Steuern, exkl. Flascheneinsatz. Druck- und Satzfehler vorbehalten. Stappreise sind unsere bisherigen Verkaufspreise in SPAR-Märkten.

SPAR Service-Team: 0810/ 111 555 - www.spar.at